



Protokollbilaga

Åklr
AM-160693-21

Signerat av
Daniel Spolén

Signerat datum
2022-03-29 09:00

Datum: 2022-03-29
2022-03-16
AKTBIL: 35

Enhet
Region Stockholm, Utredning 18 Rgn Sthlm

Arkiv/Åkl. ex

Handläggare (Protokollförare)
Daniel Spolén

Bitr. handläggare
Daniel Spolén

Daniel Spolén

Undersökningsledare
Lucas Eriksson

Polisens diarienummer
5000-K1034609-21

Personer i ärendet

Förtursmål Nej	Beslag Finns	Målsägande vill bli underrättad om tidpunkt för huvudförhandlingen Ja
Ersättningsyrkanden		Tolk krävs Ja / Thaiändska
Misstänkt (Efternamn och förnamn) Maleechan, Suchai		Personnummer 19540201-6694
Delgiven information om förenklad delgivning vid ett personligt möte genom att skriftlig information överlämnats		
Underrättelse om utredning enligt RB 23:18a Underrättelsesätt, misstänkt Suchai och advokat har fått FUP	Underrättelse utsänd	Yttrande senast 2022-03-28
Försvare Nisser, Annika, förordnad 2022-01-19		2022-03-28
Underrättelsesätt, försvare Suchai och advokaten har fått FUP	Resultat av underrättelse mt Ej erinran	Resultat av underrättelse försv Ej erinran

Notering

Brottstid under brott och misstanke är registrerad från 2021-08-31 och detta går ej att ändra.
Korrekt brottstid skall vara 2021-10-01 till 2022-01-18.

I förundersökningen finns det sidomaterial som ej tagits med då den bedömts som irrelevant för förundersökningsprotokollet.

Innehållsförteckning

Diariernr

Uppgiftstyp

Sida

HKÖ

5000-K1034609-21	Aktivitet på salongen.....	4
------------------	----------------------------	---

HAK

I denna protokollbilaga finns utskrifter av avlyssnade samtal som har relevans för utredningen

Inledande PM

Sammanfattande PM salongstelefonen.....	16
PM Suchais koppling till telefonnummer 0728491570.....	23

Avlyssnat nummer 0736592885, salongstelefonen

HAK, 2021-10-13 kl 14:16, ljudfil 549918771.....	24
HAK, 2021-10-23 kl 15:55, ljudfil 554369290.....	26
HAK, 2021-10-24 kl 17:17, ljudfil 554818033.....	28
HAK, 2021-10-24 kl 17:20, sms 554819459.....	30
HAK, 2021-10-24 kl 17:25, sms 554821267.....	31
HAK, 2021-10-24 kl 17:31, sms 554823602.....	32
HAK, 2021-10-24 kl 17:42, sms 554828114.....	33
HAK, 2021-10-24 kl 18:54, ljudfil 554857398.....	34
HAK, 2021-10-26 kl 16:32, ljudfil 555784637.....	36
HAK, 2021-10-26 kl 15:06, ljudfil 555741338.....	39
HAK, 2021-10-26 kl 15:13, ljudfil 555744764.....	41
HAK, 2021-10-26 kl 17:30, ljudfil 555811842.....	43
HAK, 2021-10-27 kl 13:34, ljudfil 556189689.....	45
HAK, 2021-10-27 kl 16:57, ljudfil 556283646.....	47
HAK, 2021-10-29 kl 10:30, ljudfil 557049696.....	50
HAK, 2021-10-30 kl 10:04, ljudfil 557517051.....	52
HAK, 2021-10-31 kl 08:56, ljudfil 557944783.....	54
HAK, 2021-10-31 kl 14:21, ljudfil 558034545.....	56
HAK, 2021-10-31 kl 15:27, ljudfil 558056575.....	58
HAK, 2021-10-31 kl 15:53, ljudfil 558066078.....	60
HAK, 2021-11-01 kl 17:20, ljudfil 558517361.....	62
HAK, 2021-11-05 kl 09:55, ljudfil 560118219.....	65
HAK, 2021-11-06 kl 16:07, ljudfil 560754532.....	67
HAK, 2021-11-07 kl 14:47, ljudfil 561168178.....	69
HAK, 2021-11-07 kl 16:41, ljudfil 561209037.....	71
HAK, 2021-11-11 kl 17:16, ljudfil 563472839.....	72
HAK, 2021-11-11 kl 17:20, ljudfil 563475994.....	74
HAK, 2021-11-11 kl 17:39, ljudfil 563486155.....	77
HAK, 2022-01-14 kl 18:26, ljudfil 593877297.....	80

HAK, 2022-01-16 kl 11:23, ljudfil 594647955.....	82
HAK, 2022-01-18 kl 15:44, ljudfil 595685626.....	85
<i>Avlyssnat nummer 0728491570, tillhörande Suchai Maleechan</i>	
HAK, 2021-11-04 kl 15:55, ljudfil 559794540.....	86
HAK, 2021-11-05 kl 15:23, ljudfil 560247951.....	89
HAK, 2021-11-08 kl 20:14, ljudfil 561871336.....	95
Personalia	
Bilaga skäligen misstänkt, Maleechan, Suchai.....	99
Personalia, Maleechan, Suchai.....	100

**PM**

Diariennr (åberopas)

Polismyndigheten
Människohandelssektionen RUE
Louise Dammborg

5000-K1034609-21
AM-160693-21

Aktivitet på salongen

Inledning:

2021-10-12 fattade Tingsrätten beslut om HKÖ – Hemlig kameraövervakning i ärendet. Kameran började spela in 2021-10-12 kl. 12:07 och slutade spela in 2021-10-29 kl. 12:48. 2022-01-11 fattade Tingsrätten ett nytt beslut om HKÖ. Kameran började spela in 2022-01-12 kl 11:46 och slutade spela in 2022-01-18 kl. 16:35

Syfte:

Syftet med filmen är att räkna antalet kunder på salongen. Vi har även försökt identifiera vilka personer som arbetar på salongen och i vilken omfattning de är där.

Övergripande:

Salongen har mycket kunder. En absolut majoritet är män. Endast vid ett fåtal tillfällen har kvinnliga kunder setts besöka salongen.

Det är i huvudsak två kvinnor (Kamrai och Panpha) som vi ser nästan dagligen anlända till salongen. Kvinnorna arbetar cirka 12 timmar varje dag på salongen. Från att kvinnorna anländer till salongen tills att de slutar ser vi de knappt utanför dörren. De syns när de städar utanför salongen samt sätter upp thaiflaggorna i samband med öppning. De kan även lämna en kort stund då det verkar som att de går och handlar på en butik i närheten. Efter att ha tittat på filmen så är vår uppfattning att det bor personer inne på salongen. Detta då det ofta tänds uppe inne på salongen innan vi sett någon person anlända samt släcks ned inne på salongen efter stängning och ingen ses lämna efteråt. Detta baseras även på att det ibland är sju till åtta kunder inne på salongen samtidigt och antalet kvinnor vi kan ha sett gå in på morgonen är två till tre stycken.

Misstänkt Suchai Malechaan ses i stort sätt dagligen på salongen. Ibland ses han gå ut en kort stund med något som vi bedömer som sopor och ibland sätter han upp eller tar ned thaiflaggorna som hänger utanför salongen.

Salongens ingångar:

Salongen har en huvudentré dit kameran är riktad mot. Det finns även en bakdörr. Vår bedömning är dock att denna dörr inte används. Detta då alla kunder samt kvinnorna går genom huvudentrén. I samband med spaning på plats har vi inte sett någon använda bakdörren. När gränspolisen gjorde en arbetsplatskontroll den 26 oktober 2021 så var bakdörren låst inifrån med nyckel, det fanns ingen nyckel i dörren och heller inget låsvred.

Metod - Hur har vi räknat:

Nedan följer en rapport dag för dag över det vi iakttagit. Vi har räknat antalet manliga kunder som vi med säkerhet kan säga har varit inne i mer än 15 minuter. Utöver det har vi räknat antalet manliga kunder som vi antingen sett gå in på salongen, eller lämna den. Då det stundtals varit dålig bild på kameran på grund av väder- och ljusförhållanden så har vi valt att räkna på detta sätt. Förutom dessa kunder så har många män besökt salongen men ej blivit insläppta alternativt varit inne i några få minuter. Dessa har inte tagits med i beräkningen.

Vi har börjat titta på det inspelade materialet från tidig morgon, då salongen varit helt nedsläckt fram tills det att vi bedömt att salongen stängt igen och den mesta av personalen har lämnat (ofta verkar någon/några sova kvar).

Totala antalet manliga kunder som med säkerhet varit inne mer än 15 min under hela tidsperioden:

622 st

Totala antalet manliga kunder som setts antingen gå in eller lämna, men brottstiden är oklar under hela tidsperioden:

111 st

Dag för dag:

2021-10-12

Salongens öppnande: Vet ej (ca kl. 12:00 sätts kameran på)

Salongens stängning: 21:05

Antal manliga kunder som med säkerhet varit inne mer än 15 min: **22**

Antalet manliga kunder som setts antingen gå in eller lämna, men brottstiden är oklar: **3**

Massöser på salongen: 4 st synliga

Noteringar: Suchai är på salongen. Han är även synlig utanför salongen, han tar ned thaiflaggorna kl. 21:05.

Observerat av: Pa Lotta Bingel

2021-10-13

Salongens öppnande: 08:15

Salongens stängning: 20:17

Antal manliga kunder som med säkerhet varit inne mer än 15 min: **23**

Antalet manliga kunder som setts antingen gå in eller lämna, men brottstiden är oklar: **1**

Massöser på salongen: Kamrai, Panpha samt 2 ej identifierade kvinnor.

Noteringar: Suchai synlig på salongen. Han går ut med vita påsar som ser ut som sopor.

Observerat av: Pa Louise Dammborg

2021-10-14

Salongens öppnande: 08:19

Salongens stängning: 20:38

Antal manliga kunder som med säkerhet varit inne mer än 15 min: **29**

Antalet manliga kunder som setts antingen gå in eller lämna, men brottstiden är oklar: **0**

Massöser på salongen: Panpha, Kamrai, Natcha samt 1-2 kvinnor till.

Noteringar: Jag började titta kl. 08:15, då är det släckt och flaggor nere. Kl. 08:19 anländer Panpha. Hon hänger ut flaggorna.

På eftermiddagen ses Suchai Malechaan gå ut och in på salongen, uppfattningen är att han slänger sopor. Kl. 20:39 går han in på salongen och släcker ned lyset.

Slutade titta kl. 21:00.

Observerat av: Pa Lotta Bingel

2021-10-15

Salongens öppnande: 08:21

Salongens stängning: 20:53

Antal manliga kunder som med säkerhet varit inne mer än 15 min: **37**

Antalet manliga kunder som setts antingen gå in eller lämna, men brottstiden är oklar: **7**

Massöser på salongen: Kamrai, Panpha, kvinna i vinröd jacka,

Noteringar: Det tänds upp inne på salongen kl. 08:07 Ingen person har setts gå in på salongen (har kollat sedan kl. 07:00). Någon verkar bo där inne. Kl. 08:12 tänds det även i det vänstra fönstret som tillhör salongen. Kamrai anländer 08:21 och sätter upp flaggorna och sopar framför huvudentrén. Suchai Malechaan ses gå ut och in på salongen några gånger under dagen och går iväg med något som ser ut som soppåsar.

Observerat av: Pa Louise Dammborg

2021-10-16

Salongens öppnande: 08:55

Salongens stängning: 19:53

Antal manliga kunder som med säkerhet varit inne mer än 15 min: **24**

Antalet manliga kunder som setts antingen gå in eller lämna, men brottstiden är oklar: **12**

Massöser på salongen: Kamrai samt 2 okända kvinnor.

Noteringar: Tittat från 08:00. Kl. 08:52 anländer Kamrai till salongen. Enbart sett tre kvinnor lämna salongen denna dag (men bara sett en gå in) samt mannen som bor där. Vid ett tillfälle är 5-6 kunder inne samtidigt. När sista kunden är inne har två kvinnor lämnat. Suchai Malechaan tar ned thaiflaggorna i samband med stängning. Tittat fram till kl. 21:15 då sista lampan inne släcks.

Observerat av: Pa Lotta Bingel

2021-10-17

Salongens öppnande: 09:07

Salongens stängning: 19:30

Antal manliga kunder som med säkerhet varit inne mer än 15 min: **27**

Antalet manliga kunder som setts antingen gå in eller lämna, men brottstiden är oklar: **6**

Massöser på salongen: Kamrai, Panpha samt två kvinnor till.

Noteringar: Totalt fyra massöser synliga. Suchai syns till vid ett tillfälle när han kommer ut från salongen en kort stund på morgonen. Han verkar ha sovit kvar. Senare på kvällen så stängs salongen ned vid 19:30, men någon lampa är fortfarande tänd. Vid kl. 22:29 så släcks det ned inne på salongen. Ingen lämnar salongen efter det. Suchai och någon av kvinnorna verkar sova kvar även i natt.

Observerat av: Pa Lotta Bingel och Pa Louise Dammborg

2021-10-18

Salongens öppnande: 08:31

Salongens stängning: 20:18

Antal manliga kunder som med säkerhet varit inne mer än 15 min: **35**

Antalet manliga kunder som setts antingen gå in eller lämna, men brottstiden är oklar: **8**

Massöser på salongen: Kamrai, Panpha, oidentifierad kvinna i röd hoodie och kvinna med svart/vita skor.

Noteringar: kl. 07:34 tänds det upp inne på salongen, utan att någon har gått in. En äldre kvinna med en rutig dramatenvagn och prickig kasse anländer till salongen kl. 14:24. Vid kl. 20:18 så kommer Suchai Malechaan ut och tar ned flaggorna. 20:27 går han ut och verkar slänga sopor. Kommer tillbaka 20:29. Han lämnar sedan salongen kl. 22:26 i

sällskap med den äldre thaikvinnan med dramatenvagn. Det är fortfarande tänt när de lämnar och släcks först en stund senare inne på salongen. Min tolkning blir att någon kvinna eller fler måste bo kvar.

Observerat av: Pa Louise Dammborg

2021-10-19

Salongens öppnande: 08:28

Salongens stängning: 20:31

Antal manliga kunder som med säkerhet varit inne mer än 15 min: **30**

Antalet manliga kunder som setts antingen gå in eller lämna, men brottstiden är oklar: **3**

Massöser på salongen: Kamrai, Panpha, oidentifierad kvinna med vinröd jacka, oidentifierad kvinna med svart ryggsäck med vita ränder, kvinna med röd tröja med vitt tryck.

Noteringar: kl. 07:23 tänds det upp inne på salongen, har ej sett någon gå in. Kl. 08:14 öppnas dörren inifrån. Någon verkar ha sovit över. Suchai ses utanför salongen några gånger. Han är den som tar ned thaiflaggorna i samband med stängning av salongen.

Observerat av: Pa Louise Dammborg

2021-10-20

Salongens öppnande: 08:35

Salongens stängning: 20:48

Antal manliga kunder som med säkerhet varit inne mer än 15 min: **20**

Antalet manliga kunder som setts antingen gå in eller lämna, men brottstiden är oklar: **1**

Massöser på salongen: Kamrai, Panpha, kvinna med vinröd jacka och vita skor.

Noteringar: kl. 08:29 Det tänds upp inne på salongen. Har ej sett någon personal anlända.

Kl. 09:26-09:43 Äldre thaikvinna med blommig väska anländer till salongen och verkar leverera och/eller hämta något. När hon går in på salongen bär hon på en viss kasse, när hon kommer ut så har hon bytt och har en annan kasse.

Kl. 19:53 Mats Höjerslev (gift med Manisara Suttisa) anländer i sin bil BNH452.

Stannar till med bilen utanför och öppnar bagageluckan. Går till dörren och tar med sig två kassar till salongen. Suchai kommer sedan ut och hjälper Mats att bära in grejer. En annan thaikvinna kommer sedan ut och hjälper till även hon. Känner ej igen på grund av dålig bild. Mats lämnar sedan med bilen kl. 20:00.

Suchai tar ned flaggorna kl. 20:48.

Observerat av: Pa Louise Dammborg

2021-10-21

Salongens öppnande: 08:17

Salongens stängning: 20:48

Antal manliga kunder som med säkerhet varit inne mer än 15 min: **22**

Antalet manliga kunder som setts antingen gå in eller lämna, men brottstiden är oklar: **9**

Massöser på salongen: Panpha, Kamrai

Noteringar: När dörren öppnas på morgonen så tänds salongen upp och öppnas inifrån och ingen har setts gå in på Salongen. Suchai öppnar inifrån och går ut med sopor, Panpha hänger upp flaggorna.

Observerat av: Pa Eberhardsson

2021-10-22

Salongens öppnande: 08:28

Salongens stängning: 19:49

Antal manliga kunder som med säkerhet varit inne mer än 15 min: **25**

Antalet manliga kunder som setts antingen gå in eller lämna, men brottstiden är oklar: **4**

Massöser på salongen: Panpha och troligen Kamrai samt två till okända.

Noteringar:

Kl. 08:12 dörren öppnas inifrån men ingen syns i bild. Från kl. 07:00 har det inte gått in någon.

Kl. 08:28 hängs flaggan ut.

Observerat av: Pa Linda Penttilä

2021-10-23

Salongens öppnande: 08:52

Salongens stängning: 18:30

Antal manliga kunder som med säkerhet varit inne mer än 15 min: **22**

Antalet manliga kunder som setts antingen gå in eller lämna, men brottstiden är oklar: **4**

Massöser på salongen: 4st (Panpha, ev Kamrai och 2 okända kvinnor)

Noteringar: Från kl. 07:00 har ingen setts gå in i salongen. Kl. 08:12 öppnas salongen inifrån men ingen syns i bild. Någon verkar ha sovit kvar i salongen.

Kl. 19:49 tas flaggan ner men sista kund lämnar kl. 20:20.

Observerat av: 5-3

2021-10-24

Salongens öppnande: 09:13

Salongens stängning: 19:42

Antal manliga kunder som med säkerhet varit inne mer än 15 min: **27**

Antalet manliga kunder som setts antingen gå in eller lämna, men brottstiden är oklar: **6**

Massöser på salongen: Kamrai, kvinna med vita byxor, kvinna i grön jacka

Noteringar: kl. 15:23-15:26 Panpha anländer och levererar något, ser ut som en påse från hamburgerrestaurangen Max samt en låda.

Observerat av: Pa Louise Dammborg

2021-10-25

Salongens öppnande: 08:26

Salongens stängning: 20:23

Antal manliga kunder som med säkerhet varit inne mer än 15 min: **33**

Antalet manliga kunder som setts antingen gå in eller lämna, men brottstiden är oklar: **18**

Massöser på salongen: Kamrai, Panpha, Natcha samt minst en okänd kvinna.

Noteringar: Suchai synlig på salongen i samband med öppning. Han verkar ha sovit där.

Observerat av: Pa Marcus Eberhardsson och Pa Louise Dammborg

2021-10-26

Salongens öppnande: Kl. 08:19

Salongens stängning: kl. 21:04

Antal manliga kunder som med säkerhet varit inne mer än 15 min: **45**

Antalet manliga kunder som setts antingen gå in eller lämna, men brottstiden är oklar: **13**

Massöser på salongen: Panpha, troligen Kamrai.

Noteringar: En lampa tänds inifrån kl. 07:26, ingen har setts gå in från kl. 07:00.

Anmärkningsvärt är att inte fler än två massöser setts till. Det borde finnas fler som arbetar på salongen under dagen sett till antalet kunder.

21:04 tas salongsflaggorna ner. Kl. 21:17 lämnar en kvinna med thailändskt utseende salongen tillsammans med en till person, oklart man eller kvinna. Sista kunden lämnar kl. 22:24.

Observerat av: Pa Linda Penttilä

Salongstelefonen kopplar upp på Armfeltsgatan 14 och Suchai hörs svara i den 11 gånger under dagen.

2021-10-27

Salongens öppnande: 08:17

Salongens stängning: 20:13

Antal manliga kunder som med säkerhet varit inne mer än 15 min: **27**

Antalet manliga kunder som setts antingen gå in eller lämna, men brottstiden är oklar: **3**

Massöser på salongen: 4st okända kvinnor en oklar man eller kvinna.

Noteringar: Salongen tändes upp inifrån så någon alltså några måste sovit kvar under natten.

Salongstelefonen kopplar upp på Armfeltsgatan 14 och Suchai hörs svara i den 9 gånger under dagen.

Observerat av: 5-3

2021-10-28

Salongens öppnande: 08:44

Salongens stängning: 13:27

Antal manliga kunder som med säkerhet varit inne mer än 15 min: **11**

Antalet manliga kunder som setts antingen gå in eller lämna, men brottstiden är oklar: **0**

Massörer på salongen: Natcha Srirachaiyo, Kamrai Khienpolkrang, Panpha Niphaporn, Supipatmolee Trimaporn, Kham Kunya.

Noteringar: kl. 12:37-13:10 Polispersonal från Gränspoliserna genomför en arbetsplatskontroll på salongen. Tre kunder får då massage i låsta massagerum, en av de har inga kalsonger på sig. Se vidare information i PM från Hans Rudolfsson. Salongen stänger ned kort därefter. Totalt 20 manliga kunder försöker ta sig in på salongen under eftermiddagen/kvällen. Kl. 19:38 kommer Suchai och massöserna tillbaka, i sällskap med en okänd man med thailändskt utseende, de går gemensamt in på salongen. Kl. 20:32 lämnar två kvinnor med thailändskt utseende samt den okända mannen. Två minuter senare kommer kvinnorna tillbaka själva och går in på salongen. Kl. 21:11 lämnar Panpha salongen. Tre minuter senare släcks det ned inne på salongen. Ingen person ses lämna efter det fram till midnatt då jag slutar kolla filmen.

Observerat av: Pa Louise Dammborg

2021-10-29

Salongens öppnande: 11:29

Salongens stängning: Vet ej, (kl. 12:48 stängs kameran av)

Antal manliga kunder som med säkerhet varit inne mer än 15 min: **0**

Antalet manliga kunder som setts antingen gå in eller lämna, men brottstiden är oklar: **3**

Massörer på salongen: Panpha. (Mest troligen fler, kan ej se på grund av stor lastbil som står i vägen hela förmiddagen.)

Noteringar: Börjar kolla på filmen kl. 06:00. Det är nedsläckt. Ingen ses gå in eller ut från salongen förrän kl. 08:24 då Panpha anländer. Någon minut senare parkerar en stor lastbil framför salongsdörren, så jag kan endast se en liten del av de som går in eller ut. Vad jag kan se så försöker ett antal manliga kunder komma in på salongen på förmiddagen, men antingen är det ingen som öppnar eller så blir de avvisade. Vid kl.

11:29 kommer två kunder som blir insläppta, i samband med det sätter någon upp thaiflaggorna och skylten "Open" tänds.

Salongstelefonen kopplar upp på Armfeltsgatan 14 och Suchai hörs svara i den 13 gånger under dagen.

Observerat av: Pa Louise Dammborg

2022-01-12

Salongens öppnande: Vet ej (inspelning började kl. 11:46

Salongens stängning: 20:07

Antal manliga kunder som med säkerhet varit inne mer än 15 min: **19**

Antalet manliga kunder som setts antingen gå in eller lämna, men brottstiden är oklar: **2**

Massöser på salongen: Senathip, Sirinun, Niphaporn s

Noteringar: Inspelningen startade kl 11:46. Suchai lämnar salongen kl. 20:09. Salongen släcks inifrån kl. 21:01 ingen ses gå ut efter det.

Observerat av: Pa Eberhardsson

2022-01-13

Salongens öppnande: 08:58

Salongens stängning: 20:20

Antal manliga kunder som med säkerhet varit inne mer än 15 min: **26**

Antalet manliga kunder som setts antingen gå in eller lämna, men brottstiden är oklar: **2**

Massöser på salongen: Kamrai, Senathip, Niphaporn

Noteringar: Börjar kolla på filmen från kl. 06:00. Kl. 08:38 tänds salongen upp inifrån, 08:58 kommer Kamrai till salongen och hänger upp flaggorna. Kl. 10:24 kommer Niphaporn till salongen. 19:48 släcks öppetskylden , sista kunden lämnar 20:20. Kamrai lämnar salongen 21:11, Niphaporn lämnar salongen kl. 21:50

Salongstelefonen kopplar upp på Armfeltsgatan 14

Observerat av: Pa Eberhardsson

2022-01-14

Salongens öppnande: 08:35

Salongens stängning: 20:06

Antal manliga kunder som med säkerhet varit inne mer än 15 min: **42**

Antalet manliga kunder som setts antingen gå in eller lämna, men brottstiden är oklar: **2**

Massöser på salongen: Kamrai, Niphaporn, Senathip

Noteringar: Börjar kolla på filmen från kl. 06:00. Kl 08:18 tänds salongen upp inifrån.

Kamrai kommer till salongen 08:35 och hänger upp flaggorna och tänder skyltarna.

Sista kunden lämnar 20:06. Det har vissa tider varit inne fem stycken kunder samtidigt vilket borde betyda att det minst är fem stycken massöser som arbetar.

Salongstelefonen kopplar upp på Armfeltsgatan 14

Observerat av: Pa Eberhardsson

2022-01-15

Salongens öppnande: 09:20

Salongens stängning: 17:58

Antal manliga kunder som med säkerhet varit inne mer än 15 min: **25**

Antalet manliga kunder som setts antingen gå in eller lämna, men brottstiden är oklar: **0**

Massöser på salongen: Kamrai samt fem stycken kvinnor som inte kunde identifieras via kameran

Noteringar: Börjar kolla på filmen kl. 06:00. Kl 08:26 tänds salongen upp inifrån.

Kamrai kommer kl. 09:20 och städar utanför salongen samt hänger upp flaggorna.

Salongstelefonen kopplar upp på Armfeltsgatan 14

Observerat av: Pa Eberhardsson

2022-01-16

Salongens öppnande: 09:20

Salongens stängning: 18:29

Antal manliga kunder som med säkerhet varit inne mer än 15 min: **31**

Antalet manliga kunder som setts antingen gå in eller lämna, men brottstiden är oklar: **4**

Massöser på salongen: Niphaporn, Kamrai, Sirinun, samt tre kvinnor som inte kunde identifieras via kameran

Noteringar: Börjar kolla på filmen kl. 06:00. Kl 09:03 tänds salongen upp inifrån. Kl. 09:20 kommer Niphaporn till salongen och hänger ut flaggorna, Suchai kommer under dagen och lämnar salongen kl. 20:12 med Kamriam och en kvinna som inte kunde identifieras via kameran.

Salongstelefonen kopplar upp på Armfeltsgatan 14

Observerat av: Pa Eberhardsson

2022-01-17

Salongens öppnande: 08:33

Salongens stängning: 20:10

Antal manliga kunder som med säkerhet varit inne mer än 15 min: **17**

Antalet manliga kunder som setts antingen gå in eller lämna, men brottstiden är oklar: **0**

Massöser på salongen: 5

Noteringar: Börjar kolla på filmen kl.06:00. Det är nedsläckt. Ingen ses gå in eller ut från salongen, salongen tänds upp inifrån klockan 08:33. 08:28 syn Niphaporn utanför salongen och väntar in Saenkhrot. Kl 08:40 kommer Kamrai till salongen och hon hänger upp flaggorna utanför. Kl 12:46 kommer Suchai till salongen. Suchai lämnar salongen 19:45 tillsammans med Niphaporn.

Observerat av: Pa Eberhardsson

2022-01-18 Tillslagsdag

Salongens öppnande: 08:31

Salongens stängning: 15.50

Antal manliga kunder som med säkerhet varit inne mer än 15 min: **3**

Antalet manliga kunder som setts antingen gå in eller lämna, men brottstiden är oklar: **0**

Massöser på salongen: Niphaporn, Senathip, Saraphon, Saenkhrot, Sirinun

Noteringar: Börjar kolla på filmen kl. 06:00. Salongen tänds upp inifrån kl. 08:06. Niphaporn kommer 08:31 och hänger upp flaggorna. De kommer två stycken kunder 10:46 släcks skyltarna på salongen, Niphaporn, Senathip, Saraphon, Saenkhon, Sirinun lämnar salongen och åker iväg till Mall of Scandinavia. Under tiden salongen är stängd kommer det 9 stycken kunder som knackar på. Suchai kommer till salongen 14:29 och väntar utanför. Kl. 14:40 kommer alla tjejerna tillbaka och Suchai står utanför och väntar med en kund. En av tjejerna springer ner till salongen för att öppna. Två till kunder går in på salongen därefter går polisen in på salongen.

Observerat av: Pa Eberhardsson



Sammanfattande PM salongstelefonen

Signerat av

Signerat datum

Enhet

Region Stockholm, Utredning 18 Rgn Sthlm

Diariernr

5000-K1034609-21

Originalhandlingens förvaringsplats

Datum

2022-02-09

Tid

15:53

Involverade personer

Personnummer/Orgnr

Roll

Maleechan, Suchai

Berörd person

Involverad personal

Funktion

Lotta Bingel

Uppgiftslämnare

Berättelse

Sammanfattande PM salongstelefonen inkl sammanställning över antal bokningar av kunder, massöser som bokas in mm.

Sammanfattande PM om samtalens typ

Avlyssning av Raom Jais officiella salongstelefon tel nr 073-659 28 85 har skett under perioden 2021-10-12—2021-11-11 samt 2022-01-12—2022-01-18.

Raom Jai har öppet veckans alla dagar mellan ca 09.00-20.00, vissa avvikelser i öppettiderna förekommer. Bokningar på denna telefon görs uteslutande under öppettiderna. Bokningar tas endast emot samma dag kunden ringer, om kunden önskar göra en bokning för nästkommande dag så ombeds kunden ringa den dagen och göra en ny bokning.

Nästan uteslutande sker bokningarna via samtal med anställd på salongen. Ett fåtal kunder skickar SMS och önskar göra en bokning. I undantagsfall får kunden ett svar från salongen, i de flesta fall besvaras inte SMS vilket resulterar många gånger i att kunden istället ringer till salongen och gör sin bokning. Utöver bokningar via telefon så kommer många kunder på ”drop in” utan att först göra en bokning och får en tid beroende på lediga massöser.

De anställda på salongen turas om att svara i telefonen. Suchai svarar varierat antal gånger de dagar han är på salongen och massöserna turas om beroende på vem som har en kund och inte för stunden.

Det sker ofta språkförbistringar mellan kunden och den som svarar. Samtalen växlar mellan svenska och engelska av varierande kvalitet. De gånger kunden och Suchai/massösen inte förstår varandra är det ofta Panpha Niphaporn som tar över samtalen då hon, vad det verkar, är den enda på salongen som pratar flytande svenska.

Typsamtalet mellan (manlig) kund och anställd handlar om att kunden vill komma på massage samma dag, ofta inom närmaste timmen/timmarna. Om kunden inte preciserar själv så frågar den anställda om kunden önskar 30 min eller 60 min massage. Om kunden frågar vad massagen kostar så får han (enstaka fall en hon) till svar att en halvtimme kostar 250 kr och en timme 400 kr. Det pratas inte om pris för sexuella tjänster. I några enstaka samtal frågar kunden om salongen tillhandahåller sexuella tjänster och då svarar den anställda/Suchai alltid nekande. I ett par fall är det uppenbara ”busringningar” där en yngre kille ringer och frågar efter sex och får svar att det inte säljs på salongen eller att man lägger på luren. Ett fåtal SMS inkommer med sexuellt innehåll som t ex *”jag är en utlänning som inte har haft sex på länge. Din familj tillhandahåller sextjänster”*. Detta besvaras inte.

Det förekommer samtal där den manliga kunden kallar massösen *”baby”* och samtal där den manliga kunden avslutar med *”puss puss”*. Detta är ingenting som massösen reagerar på eller verkar tycka är anmärkningsvärt. Det förekommer att massösen säger *”puss puss”* tillbaka. Kunden får alltid sin bokning oavsett.

Merparten av de som ringer och bokar tid är män som besökt salongen tidigare. Männen frågar ofta efter en specifik massös som de kan namnet på. Om de inte kan namnet på massösen de önskar så kan de referera till *”hon med tatuering på bröstet”* eller *”hon med röd klänning”* t ex. Då omsättningen på massöser är stor (de stannar ofta 3 månader i stöten med turistvisum för att sedan resa ut ur landet och sedan återkomma till salongen några månader senare) så är det inte ovanligt att massösen som efterfrågas uppges ha rest till ex Thailand

eller Italien. Kunden svarar då ofta att han tar någon annan alternativt att han vill ha en *"ny tjej"*. Med ny tjej menas en massös som nyligen börjat jobba på salongen. Det är inte ovanligt att kunden frågar efter *"en ny, fin tjej"*. Svaret från Suchai och massöserna är inte helt sällan *"alla våra tjejer är fina"*.

Om massöserna är uppbokade den tid som kunden önskar kan kunden få till svar att han får komma på *"drop in"*. Massöserna tar då kunderna i mån av tid och kunden får ta den massös som är ledig.

Merparten av bokningarna är för en person. Det förekommer även, så gott som dagligen, att en manlig kund ringer och gör en bokning för två eller flera män. Det är aldrig eller sällan några problem att boka in två män samtidigt. Däremot när den manliga kunden vill boka in 3-4 män samtidigt får han till svar att de får dela upp bokningarna och att männen kommer två åt gången, tiderna efter varandra.

Det förekommer att en manlig kund frågar efter två massöser vilket massöserna inte är alldeles villiga till men har ändå tagit emot bokningen.

När Suchai frågat om vilket massös som kunden önskar och kunden inte har något eget förslag blir svaret från Suchai ofta *"you can come in and look at the ladys and choose"*. Även massöserna kan säga detta.

Samtliga massöser har ett smeknamn eller ett arbetsnamn. Vissa massöser har flera olika smeknamn/arbetsnamn då de bytt vid någon tidpunkt och kunder som ringer och bokar en massös använder sig ibland av massösens gamla namn. Som exempel kan nämnas *"Lisa"* som tidigare kallades bl a *"Maja"*. Ibland bokas hon in som Lisa och ibland Maja, Meja eller Mia beroende på hur länge kunden varit med.

Sammanställning över inkomna samtal och bokningar

Nedan är en sammanställning över inkomna samtal till denna salongstelefon. Vi har inte räknat antalet samtal varje dag utan tittat på hur många gånger Suchai svarat i telefonen dagligen samt vilka massöser som tar emot bokningarna. Vi har också räknat hur många män respektive kvinnor som bokat in sig dagligen samt vilka massöser som önskas respektive dag.

Vissa massöser benämns som *"okk"* då de svarat i telefonen vilket beror på att deras röst inte gått att koppla till något smeknamn.

Under sista perioden vi lyssnade (12-18/1 -22) var Suchai sjuk och befann sig inte på salongen mer än någon enstaka dag.

Av samtliga inkomna samtal har vi valt ut trettioalet samtal som skrivits ut i sin helhet.

Datum	Suchai svarar i salongstelefonen antal ggr	Anställda kvinnor som svarar	Antal kundbo kningar män	Antal kundbo kningar kvinnor	Kvinnor /massös som bokas in
12-okt	2	Netti, Lisa	7	0	Lisa
13-okt	3	Netti	4	0	
14-okt	1	Netti, Lisa	7	1	Lisa (Meja, Maja), Jennie
15-okt	2	Netti, Lisa, Tata + okk	14	0	Jennie, Mia (Lisa), Netti, Tata, Lisa
16-okt	9	Lisa + okk	13	0	Mia, Lisa, Meja, Jessie, Jennie
17-okt	4	Netti, Tata + okk	11	1	Jennie, Lisa, Netti
18-okt	6	Netti, Tata + okk	13	0	Mia, Tata, Netti, Lisa, Jessie
19-okt	1	Netti, Tata + okk	11	0	Jennie, Tata, Lisa
20-okt	3	Netti, Tata	10	0	Maja, Jennie, Netti, Tata
21-okt	5	Netti, Tata, Lisa + okk	13	2	Lisa, Jennie, Tata, Maja, Jessie

22-okt	8	Netti, Tata, Lisa + okk	15	0	Lisa (Meja/ Mia), Tata, Jessie
23-okt	10	Tata + okk	11	0	Linda, Jennie, Mia, Lisa, Tata
24-okt	14	Tata + okk	16	1	Lisa, Jennie, Meja
25-okt	13	Netti	18	0	Tata, Maja, Lisa, Jennie, Mia, Jessie
26-okt	11	Netti, Tata + okk	25	1	Mia, Maja, Jennie, Lisa,
27-okt	9	Netti, Tata + okk	11	0	Netti, Lisa, Meja,
28-okt	2	Netti, Tata	8	0	Lisa, Meja
29-okt	13	Netti, Tata + okk	10	2	Tata, Lisa (Maja)
30-okt	11	Tata + okk	10	0	Tata, Mia, Lisa
31-okt	16		12	3	Jessica, Netti, Lisa, Nadja

01-nov	2	Netti	12	0	Sara, Mia, Jessica, Maja, Lisa, Netti
02-nov	11	Netti, Tata, Maja (Lisa)	19	0	Meja, Mia, Lisa, Pim Lee, Netti
03-nov	8	Tata, Lisa, Netti	18	0	Lisa, Netti, Maja, Meja,
04-nov	2	Netti, Tata + okk	8	0	Tata, Mia (Lisa)
05-nov	8	Tata, Lisa, + okk	17	0	Lisa, Jennie, Sara
06-nov	11	Tata, Lisa	14	0	Sara, Meja, Mia, Tata, Lisa, Jennie
07-nov	0	Tata, Lisa	4	0	Tata
08-nov	9	Netti, Tata, Lisa + okk	15	1	Lisa, Tata, Maja, Jennie, Meja
09-nov	5	Netti, Lisa, Jennie	13	0	Lisa, Mia, Jennie,

10-nov	3	Netti, Tata + okk (ev Jennie)	13	0	Lisa, Nadja, Pim Lee, Tata, Netti
11-nov	1	Netti, Tata, Lisa + okk	12	0	Lisa, Jennie, Pim Lee, Maja
12-jan	0	Netti, Tata, Dina, + okk	6	0	Dina
13-jan	0	Netti, Tata + okk + okk	10	0	Dada, Bella, Pim Lee
14-jan	0	Tata+ okk	17	0	Dada, Pim Lee, Dina, Tata
15-jan	0	Tata + okk	8	0	Pim Lee, Dada
16-jan	1	Tata, Netti + okk	16	0	Pim Lee, Dina, Dada, Netti
17-jan	0	Tata, Netti + okk	2	0	Pim Lee, Bella
18-jan	0	Netti + okk	7	0	Bella, Nadja



Polisen

23

PM

Signerad av

Suchais koppling till telefonnummer 0728491570

Signerad datum

Enhet

Region Stockholm, Utredning 18 Rgn Sthlm

Diarienumr

5000-K1034609-21

Uppgiftslämnare

Nielsen, Jennifer

Datum

2022-03-03

Tid

12:44

Beslag verkställt

Nej

Material för analys

Nej

Mottaget

Mottaget datum

Tid

Sätt på vilket uppgift lämnats

Upprättad av

Jennifer Nielsen

Involverade personer

Personnummer/Orgnr

Roll

Maleechan, Suchai

Berörd person

Uppgiften avser

Uppgift

Avlyssning av telefonnummer 072-849 15 70 har skett under perioden 2021-11-03 till 2021-12-02 samt 2022-01-12 till 2022-01-18.

Nummeret 072-849 15 70 är kopplat till Suchai Maleechan och han uppgav själv detta nummer som sitt eget och det provringdes av poliser som den 28/10 genomförde en arbetsplatsundersökning på salongen. Suchai hade telefonen i sin besittning när den ringde. Abonnemanget står dock på 19760726-4590 Pooltal, Noom Kiattisak. Pooltal är svensk medborgare folkbokförd på Knutbyvägen 23 i Norrtälje och är ursprungligen Thaiändsk medborgare. I samband med gripandet av Suchai 2022-01-18 togs BG6605-5 i beslag där aktuellt telefonnummer är de senast brukade.

Samtalsutskrift

Avlyssnat nummer: **46736592885 (Salongstelefonen, Armfeltsgatan 14)**

Riktning: **In**

Motpart: **46736975194 (okänt nummer)**

Starttid: **2021-10-13 14:16:29**

Längd: **00:01:08**

Filer: [549918771.wav](#)

Synopsis:

Samtal mellan okk - okk, Suchai

Samtal om salongen anställer personal

Samtalet förs på thailändska och har tolkats av Michael Königsberg.

Okk som ringer in till salongen: Hej

Okk som svarar i salongens tel: hej

Okk som ringer in till salongen: anställer du personal? (Behöver du personal?)

Okk som svarar i salongens tel: anställer vi personal? (Okk i salongen vänder sig till annan person i salongen och frågar)

Suchai i salongen: hallå?

Okk som ringer in till salongen: Hej

Suchai i salongen: hallå? Hej.

Okk som ringer in till salongen: anställer du personal? (Behöver du personal?)

Suchai i salongen: hur gammal är du?

Okk som ringer in till salongen: jag är 40.. 44.

Suchai i salongen: jahaaaaa.. eh.. ägarinnan hon har åkt till Thailand, jag vet inte ifall.. jag ringer henne åt dig ok? Jag är bara här i hennes ställe.

Okk som ringer in till salongen: hm mm

Suchai i salongen: ok? Så.. så.. det här numret eller?

Okk som ringer in till salongen: ja

Suchai i salongen: jag ringer tillbaka, jag ska ringa och fråga henne innan ok?

Okk som ringer in till salongen: ok

Suchai i salongen: ok

Samtalsutskrift

Avlyssnat nummer: **46736592885 (Salongstelefonen, Armfeltsgatan 14)**

Riktning: **In**

Motpart: **46737286949 (Adil Ali Kebir, identifierad genom e-anmälan)**

Starttid: **2021-10-23 15:55:10**

Längd: **00:01:00**

Filer: [554369290.wav](#)

Synopsis:

Samtal mellan Suchai - Adil

Samtal om tid för massage idag

Suchai: Massage

Adil: Hello how are you?

Suchai: Fine thank you.

Adil: You have time for massage for today?

Suchai: Yeah....ehh....what time you want to come?

Adil: Ehh...after one hour.

Suchai: Ehh....you come here about five o'clock all right?

Adil: Yaa..

Suchai: Ok...we have time five o'clock.

Adil: Ok..

Suchai: You...you want to book with someone?

Adil: Yaa..

Suchai: Vem?

Adil: No I don't know a name.

Suchai: Ahh...ok. You can come to choose, you can looking...I show you the lady...ok?

Adil: Ok.

Suchai: Mmmmm...ok.

Adil: I come ok....when I come...

Suchai: Ehh...about five o'clock..ok?

Adil: Yaaa about five o'clock.

Suchai: Ok..mm..

Adil: Ok

Suchai: Ok.../ohörbart/

Adil: Bye

Suchai: Bye bye

Samtalsutskrift

Avlyssnat nummer: **46736592885 (Salongstelefonen, Armfeltsgatan 14)**

Riktning: **In**

Motpart: **46737211145 (Okänt nummer)**

Starttid: **2021-10-24 17:17:50**

Längd: **00:01:27**

Filer: [554818033.wav](#)

Synopsis:

Samtal mellan Suchai-okm

Samtal om att kunden önskar boka en ladyboy imorgon kl 14

Suchai: Hello Boon Pho thaimassage

Okm: Hej kan jag boka tid tills imorgon?

Suchai: Yes tomorrow.

Okm: Yes

Suchai: What time?

Okm: Ehh....two o'clock?

Suchai: Two o'clock yes.

Okm: Yes

Suchai: Vem?

Okm: Sorry?

Suchai: What the name the lady you booking?

Okm: /ohörbart mummel/....Daniel...Daniel..Daniel.

Suchai: Ok. Ehh.....you.../ohörbart/...this one?

Okm: Sorry?

Suchai: Ehh....what....you choose this one...the lady. The name of the lady.

Okm: Have you got...

Suchai: You want to look by yourself when you coming?

Okm: Have you got ladyboy?

Suchai: No. We don't have ladyboy

Okm: No? Jaha, ok

Suchai: Only me ladyboy. (Suchai skrattar)

Okm: Just you?

Suchai: Yes just me (Suchai skrattar)

Okm:..eh...Can I.....are you available tomorrow?

Suchai: Ok...you...I have many ladies...for you. You come tomorrow two o'clock ok?

Okm: Yes

Suchai: Ok ok..bye

Okm: (I bakgrunden hörs ljud från kvinna som stönar, troligtvis från porrfilm som okm tittar på under samtalet)

Samtalsutskrift

Avlyssnat nummer: **46736592885 (Salongstelefonen, Armfeltsgatan 14)**

Riktning: **In**

Motpart: **46737211145 (Okänt nummer)**

Starttid: **2021-10-24 17:20:37**

Längd:

Filer:

Synopsis:

Sms från kunden som önskade boka en ladyboy

Okm: Hi is it ok if i am naked tomorrow at 14 from daniel?

Samtalsutskrift

Avlyssnat nummer: **46736592885 (Salongstelefonen, Armfeltsgatan 14)**

Riktning: **In**

Motpart: **46737211145 (Okänt nummer)**

Starttid: **2021-10-24 17:25:30**

Längd:

Filer:

Synopsis:

Sms från kunden som önskade boka en ladyboy

Okm: I am naked now having a nice time from daniel very horny.

Samtalsutskrift

Avlyssnat nummer: **46736592885 (Salongstelefonen, Armfeltsgatan 14)**

Riktning: **In**

Motpart: **46737211145 (Okänt nummer)**

Starttid: **2021-10-24 17:31:53**

Längd:

Filer:

Synopsis:

Sms från kunden som önskade boka en ladyboy

Okm: I want ladyboy tomorrow ok? From daniel at 14.

Samtalsutskrift

Avlyssnat nummer: **46736592885 (Salongstelefonen, Armfeltsgatan 14)**

Riktning: **In**

Motpart: **46737211145 (Okänt nummer)**

Starttid: **2021-10-24 17:42:56**

Längd:

Filer:

Synopsis:

Sms från kunden som önskade boka en ladyboy

Sorry can i send u a picture of my dick? From daniel.

Samtalsutskrift

Avlyssnat nummer: **46736592885 (Salongstelefonen, Armfeltsgatan 14**

Riktning: **In**

Motpart: **46737211145 (okänt nummer)**

Starttid: **2021-10-24 18:54:54**

Längd: **06:44**

Filer: [554857398.wav](#)

Synopsis:

Samtal mellan Suchai-Okm

Samtal med kunden som tidigare ringt och önskade boka en ladyboy

Suchai: Hello

Okm: (okm stönar) It's me Daniel, I'm going to be there at two o'clock tomorrow.

Suchai: Yes, you come come what time.

Okm: Two o'clock.../ohörbart/....I have already booked a time for tomorrow, two o'clock.

Suchai: Ok, two o'clock.

Okm: Yes, I just wonder if it's.. /ohörbart/... if its ok if I'm naked...he....

Suchai: Ja /pratar thai med någon i bakgrunden/ Ok, you can come two o'clock tomorrow

Okm: yes

Suchai: Ok

Okm: Is it ok if I am naked tomorrow?

Suchai: Yes you ok

Okm: Yes, ok thank you

Suchai: Mmmm

Okm: Ok

Suchai: /pratar thai och glömmar lägga på luren/

På Thai

Suchai: Han kommer klockan två, vem som helst som är ledig kan massera honom.
Behöver inte bestämma vilken massös.

Suchai och okk pratar i bakrunden i salongen och tolken kan inte höra vad de pratar om.
Telefonen är för långt ifrån de som pratar.

(hörs stönljud i bakgrunden hos okm som troligtvis kommer från porrfilm)

Tolkat av: Michael Königsberg

Samtalsutskrift

Avlyssnat nummer: **46736592885 (Salongstelefonen, Armfeltsgatan 14)**

Riktning: **In**

Motpart: **46722809798 (Jibril Mahamed Matan, identifierad genom polisenssystem)**

Starttid: **16:32:49 2021-10-26**

Längd: **00:02:49**

Filer: [555784637.wav](#)

Synopsis:

Samtal mellan massös-kund

Samtal om att Jibril vill boka två fina tjejer

Jibril: Hejsan

Okk: Hej

Jibril: Eh...how are you today?

Okk: Vad sa du?

Jibril: Ehh...hej..

Okk: Hej

Jibril: Jag tänkte jag ska boka en...för två person...massage

Okk: Ja, vilken tid ville du komma?

Jibril: /ohörbart/..ehh.../ohörbart/...14.00 is ok../ohörbart/...18.00.

Okk: 18.00, vänta lite jag ska...

Jibril: Två person

Okk: Vänta lite här

Jibril: Två fina tjejer

Okk: Mmmmm...vi kan inte tar...eehh...vad heter det...18..ni kommer 18.00...vi kan bara ta trettio minuter för vi har fullbokat

Jibril: Ok men kan du 18.30?

Okk: Nej, 18...för vi har bokning lång

Jibril: Ok...ehh...men 19.00

Okk: 18.00....Nej, 19.00 har vi också bokning

Jibril: /ohörbart/...bokning.../ohörbart/...trettio minuter.

Okk: Ja, 18.00 funkar bra för två personer, trettio minuter.

Jibril: 18.00 två personer

Okk: Ja

Jibril: Ehh...men how much is...how much...200?

Okk: Femtio, tvåhundrafemtio.

Jibril: tvåhundrafemtio

Okk: Mmmm i trettio minuter

Jibril: Ayyee..ja ok

Okk: Jaa ok du bestämmer först ok och sedan kan du återkomma

Jibril: Ehh ok..jag kommer.../ohörbart/....två snygga tjejer..vi..

Okk: Nej tyvärr vi har inte sån som....vi alla jobbar med turordning för alla har bokningen tyvärr

Jibril: Ok...de snygga de har bokning

Okk: Ja, alla har bokningen idag

Jibril: Aj aj aj....jag../ohörbart/....två fina tjejer ska bokning...aj aj

Okk: Ja alla är fina

Jibril: Alla är fina? Ah ok men vi kommer 18.30.

Okk: Vad sa du?

Jibril: Eh vi kommer 18.30

Okk: 18.30 två personer?

Jibril: Ja

Okk: Nej, 18.00 kan vi ta bara 30 minuter

Jibril: Ok, vi kom

Okk: Det är enda vi har tid till dig, annars kan ni komma nästa...i morgon

Jibril: Ahh....nej imorgon jag har flyg till Tyskland...ok imorgon

Okk: Ja, jag vet men vi har tid bara 30 minuter

Jibril: /ohörbart/...ok, its ok, 30 minuter vi kommer

Okk: Ok, 18.00 vi pratar inget mer jag är trött nu

Jibril: Ehh.. ok absolut..jag..

Okk: Hej då, hej

Jibril: Puss hej

Samtalsutskrift

Avlyssnat nummer: **46736592885 (Salongstelefonen, Armfeltsgatan 14)**

Riktning: **In**

Motpart: **46722405154 (Jawad Soltani, identifierad genom polisenssystem)**

Starttid: **15:06:02 2021-10-26**

Längd: **00:01:25**

Filer: [555741338.wav](#)

Synopsis:

Samtal mellan massös och kund

Samtal om att Jawad som önskar boka Maja som är upptagen, kvinna svarar att hon har andra vackra flickor som är lediga

Okk: Hello Boon Pho Thaimassage

Jawad: Yeah hi

Okk: Hi

Jawad: Eeh...Maja work?

Okk: Yes she working

Jawad: Ehh...eh...kommer kvart över fyra.

Okk: What time?

Jawad: Kvart över fyra

Okk: /pratar thai/ What time?

Jawad: Ok? Kvart över fyra. Four, four, four...maybe four.

Okk: Ah four o'clock. Ah..I think..eh..

Jawad: Four o'ten, four o'ten. Four.

Okk: No because she have booking three thirty.

Jawad: Ok

Okk: Oh If you can you can come in, come in /ohörbart/..because I have many girl beautiful here, they are free too. You can come to choose

Jawad: Eh...maybe four thirty I am coming, maybe four twenty.

Okk: Four twenty? Ok../ohörbart/..

Jawad: Maybe yeah maybe

Okk: Ok

Jawad: Thank you thank you

Okk: Bye bye

Samtalsutskrift

Avlyssnat nummer: **46736592885 (Salongstelefonen, Armfeltsgatan 14)**

Riktning: **In**

Motpart: **46703882198 (Carl Tollin, identifierad genom e-anmälan)**

Starttid: **2021-10-26 15:13:20**

Längd: **00:00:50**

Filer: [555744764.wav](#)

Synopsis:

Samtal mellan massös-kund

Samtal om salongen är öppen och om hur många tjejer som arbetar

Okk: Hej thaimassage

Carl: Hej, är det Boon Pho Thaimassage?

Okk: Yes, thaimassage

Carl: Ok....ehh...har ni öppet?

Okk: Yes

Carl: You open?

Okk: What time you want to come? Yes open

Carl: Ok..eh..how many girls work?

Okk: Ahh...today five

Carl: Five?

Okk: Yes

Carl: Five lady

Okk: Yes

Carl: Ok...eehh...are you..have time now or..

Okk: Yes

Carl: Ok, and how much?

Okk: Eh...en timme och halvtimma...en timme 400, halvtimme 250.

Carl: Ok

Okk: Yes

Carl: Ok thank you, bye bye

Okk: Bye bye

Samtalsutskrift

Avlyssnat nummer: **46736592885 (Salongstelefonen, Armfeltsgatan 14)**

Riktning: **In**

Motpart: **46735171114 (Parviz Farzi Kejal, identifierad genom polisens system)**

Starttid: **2021-10-26 17:30:32**

Längd: **00:00:55**

Filer: [555811842.wav](#)

Synopsis:

Samtal mellan Suchai-kund

Samtal om att kunden behöver en ny tjej, en fin tjej

Suchai: /pratar thai i bakgrunden/...Hello Boon Pho thaimassage

Parviz: Yeah hello ja hej

Suchai: Yes

Parviz: Hej har ni tid nu?

Suchai: No we have...eeh...upptagen...we have other six o'clock

Parviz: Vad sa du?

Suchai: We have after six o'clock

Parviz: Ok...which...which....eh....what time free?

Suchai: You can come six o'clock or seven o'clock../ohörbart/....now we are full...customer.

Parviz: Seven o'clock

Suchai Ok, you can come seven o'clock

Parviz: ok.....jag behöver en ny tjej ok

Suchai: Ehh....ny tjej va

Parviz: Ja

Suchai: Ok

Parviz: En fin tjej

Suchai: See you...mmm

Parviz: Thank you bye

Suchai: Mmmm bye bye

Samtalsutskrift

Avlyssnat nummer: **46736592885 (Salongstelefonen, Armfeltsgatan 14)**

Riktning: **Out**

Motpart: **46722405154 (Jawad Soltani, identifierad genom polisens system)**

Starttid: **2021-10-27 13:34:06**

Längd: **00:01:18**

Filer: [556189689.wav](#)

Synopsis:

Samtal mellan massös-kund

Samtal om att Jawad besökt salongen tidigare och nu vill boka ny tid

Okk: /pratar thai i bakgrunden/

Jawad: Ja hallå

Okk: Hej du ringde till salongen

Jawad: Ja hej ...

Okk: Ja

Jawad: Ja..ja...jag är i Stockholm idag

Okk: Eehh..

Jawad: Sen jag komma till er...asså.../ohörbart/...boka tid för..

Okk: Boka tid, ja du kan boka med min kollega

Jawad: Jaha, nej jag..kommer du ihåg när.../ohörbart/...två veckor sedan du sa till mig att när du skulle komma till Stockholm då kan du ringa...bara säga jag kommer för att massera dig.

Okk: Ja

Jawad: Sen

Okk: Ahh, a just det, det var du va. Jaa....

Jawad: Ja

Okk: ok ok vilken tid kommer du?

Jawad: Jag är där klockan fem.../person pratar i bakgrunden/

Okk: Klockan fem

Jawad: När ni stänger, sex? Klockan sex /person pratar i bakgrunden/

Okk: Klockan sex?

Jawad: Ja

Okk: Hur många personer?

Jawad: Jag är bara ensam

Okk: Ensam, ok ok vi ses då..klockan sex.

Jawad: Ja. Ja

Okk: Vänta vänta, eh...18.00

Jawad: Ja 18.00

Okk: Ok ok. Vi ses, vi ses

Jawad: Ja, vi ses

Okk: Ja, hej

Samtalsutskrift

Avlyssnat nummer: **46736592885 (Salongstelefonen, Armfeltsgatan 14)**

Riktning: **In**

Motpart: **46737473764 (Reza Nabizadeh, identifierad genom polisens system)**

Starttid: **2021-10-27 16:57:33**

Längd: **00:02:18**

Filer: [556283646.wav](#)

Synopsis:

Samtal mellan massös-kund

Samtal om att Reza undrar hur gamla tjejerna är för han vill ha en ung tjej

Okk: Ja hallå

Okm: Ja hallå hejsan

Okk: You want to booking a time?

Okm: /ohörbart/....tiden jag ska komma

Okk: Can you speak English please

Okm: No....jag kan inte prata engelska

Okk: /bakgrundsljud/ /Panpha/Netti tar över samtal/ Hej

Okm: Kan du prat...Ja hallå hejsan

Okk: Ja, hej hej

Okm: Hej, har du tiden idag...ska komma

Okk: Vilken tid?

Okm: Ehh....klockan sju.

Okk: Klockan sju, hur många personer?

Okm: Ehh...bara en.

Okk: En bara

Okm: Ja

Okk: Ok, du är välkommen. Vi har tid för trettio minuter, går det bra? Vi har fullbokat.

Okm: Trettio minuter, vad kostar?

Okk: Tvåhundrafemtio.

Okm: Tvåhundrafemtio.

Okk: Yeeahh

Okm: Vem som kommer massagen till mig? Är det kille eller tjejer?

Okk: Tjej, vi har bara tjej som jobbar

Okm: Aha, ok hur gammal är hon?

Okk: Mmm. Oj, det vågar inte jag säga. Varför?

Okm: Vad sa du?

Okk: Varför? Vill du ha äldre tjej eller?

Okm: Ja

Okk: Äldre tjej

Okm: Nej, inte äldre tjejer. Det ung tjejer

Okk: Ehh../ohörbart/...vi jobbar med turordning så tyvärr...dens tur så får du ta.
Mmm..men du kan komma in och titta.

Okm: Ah ok

Okk: Ja...de..de

Okm: När..Vilken tiden är det stängt?

Okk: Åtta, men ni måste vara här sju, det är sista bokning...så tar vi halv åtta.

Okm: Ok

Okk: Yes

Okm: Ok, jag ska komma i../ohörbart/...kan du skicka till adressen

Okk: Vi har inte sån adress. Du kan söka på nätet, går det bra? För vi har inte tillgång och skicka ut adressen. Den heter Armfeltsgatan 14.

Okm: Al../ohörbart/..gatan 14. Al../ohörbart/....gatan 14.

Okk: Yes

Okm: A../ohörbart/...gat....ok

Okk: Jaa men vi ses då klockan sju.

Okm: Ja

Okk: Jaa, hej

Samtalsutskrift

Avlyssnat nummer: **46736592885 (Salongstelefonen, Armfeltsgatan 14)**

Riktning: **In**

Motpart: **46700630562 (okänt nummer)**

Starttid: **10:30:32 2021-10-29**

Längd: **00:01:44**

Filer: [557049696.wav](#)

Synopsis:

Samtal mellan Suchai-okk

Samtal om att massöserna ska komma tillbaka för chefen i Thailand har sagt att salongen ska vara öppen som vanligt

Tolks anmärkning: Okk kallar sig själv för mamma. Även okk kallar honom för mamma.

Okk: Mamma, två kunder är inbokade, vi hinner inte tillbaka! Blomsteraffären har precis öppnat. Får jag numret så ringer vi och skjuter fram det.

Suchai: Jag har inte.. det är ett privat nummer. Finns inte. Det är deras privatnummer.

Okk: mm. Vi har ju kommit överens om att vi ska öppna klockan ett/ på eftermiddagen. Mamma vi har ju inte skurat rummet/ rummen, fläckar och det där. Vi har kommit överens om att vi ska köpa saker för att göra rent salongen idag.

Suchai: Mamma förstår men hon i Thailand säger att det ska vara öppet som vanligt, de har redan kontrollerat och man behöver inte vara rädd för något alls. Hon säger så, inte jag.

Okk: men ska vi verkligen inte städa?

Suchai: jag vet inte, hon har sagt så, så jag gör som hon säger.

Okk: neeeej..

Suchai: chefen har sagt att det ska vara öppet som vanligt. Alla ska svara i telefonen, man får inte stänga av heller. Svarade och så blev det en bokning.. kom tillbaka.. vi har.. om det inte är öppet.. det spelar ingen roll, om ni inte hinner komma och.. hur ska jag säga.. hon sa gör inte så, då förlorar vi hennes kunder.. och.. vi ska ha öppet som vanligt. Jag visste inte vad jag skulle säga eller hur?

Okk: mm

Suchai: Jag förstår ju.. vattnet rinner ju inte heller än. Men jag ville ju inte göra henne missnöjd.

Okk: men har mamma sagt att vattnet inte rinner, att det är problem också?

Suchai: det har jag inte sagt. Jag har inte sagt det.

Okk: det måste mamma säga till chefen att vattnet inte rinner. Det går ännu inte att sätta på.

Suchai: men kom tillbaka bara helt enkelt, två av er, vem som helst. Låt dem komma tillbaka och vänta. Låt dem komma tillbaka, för nu har vi redan sagt så.

Okk: suck

Suchai: bara två personer helt enkelt, får komma tillbaka först.

Okk: mm

Suchai: Hur ska man kunna öppna, för..

/Filen slutar mitt i meningen/

Tolkat på thai: Michael Königsberg

Samtalsutskrift

Avlyssnat nummer: **46736592885 (Salongstelefonen, Armfeltsgatan 14)**

Riktning: **In**

Motpart: **46708618737 (Niphaporn Panpha identifierad genom utredningen)**

Starttid: **2021-10-30 10:04:24**

Längd: **00:01:06**

Filer: [557517051.wav](#)

Synopsis:

Samtal mellan Suchai-massös

Samtal om kvinnliga kunder och att någon var ute igår

Panpha/Netti: hallå?

Suchai: hallå?

Panpha/Netti: hej Noi

Suchai: hej

Panpha/Netti: det är jag. Jag ringde och jag svarade inte.

Suchai: mm, de är inte oroliga för kvinnliga kunder men /ohörbart/..

Panpha/Netti: jaha ok

Suchai: de två har inte vaknat än. Så orolig om det kommer in kvinnliga kunder, tar vi emot dem så /ohörbart/ eller hur?

Panpha/Netti: var har hon tagit vägen?

Suchai: de var ute igår natt.

Panpha/Netti: har de inte klivit upp än?

Suchai: de har klivit upp nu, de är på väg hit.

Panpha/Netti: ok. Ok ok ok. Men imorgon kommer jag in.

Suchai: ok, ja ja.

Panpha/Netti: ok, ska jag handla åt er/dem imorgon då?

Suchai: det går bra, köp det vanliga. Så det går att laga mat. Vi ska laga köttbullar som vi köpte igår.

Panpha/Netti: mm mm

Suchai: med bambuskott.. kan vi äta..

Panpha/Netti: ok ok

Suchai: ok, så gör vi

Panpha/Netti: men Taa är redan där eller hur?

Suchai: hon jobbar.

Panpha/Netti: ok

Suchai: ok ok

Panpha/Netti: vi ses imorgon

Tolkat på thai: Michael Königsberg

Samtalsutskrift

Avlyssnat nummer: **46736592885 (Salongstelefonen, Armfeltsgatan 14)**

Riktning: **In**

Motpart: **46856621411 (okänt nummer)**

Starttid: **2021-10-31 08:56:15**

Längd: **00:02:03**

Filer: [557944783.wav](#)

Synopsis:

Samtal mellan Suchai-Okk

Samtal om kunden Sara som önskar boka tid hos Tata. Därefter prat om polisen i bakgrunden

Suchai: Hello.../ohörbart/....massage

Okk: Ehh...hej..eh kan jag boka tid klockan tio till Tada

Suchai: /bakgrundsljud, ev från tv/... Hej.../ohörbart/...don't understand can you speak English?

Okk: Hej..ahh I am sorry. Can I book time at ten o'clock to tada?

Suchai: Tata

Okk: Tata yeah

Suchai: Ten o'clock

Okk: Yeah

Suchai: Yes

Okk: Is it ok?

Suchai: Is ok

Okk: Ok Sara

Suchai: Sara ok

Okk: See you

Suchai: /ohörbart/...ok

Okk: Bye

/Thai i bakgrunden i slutet av samtalet/

Okk: Or eleven

På Thai

Suchai: Sara..

Okk: Sara alltså?

Suchai: mm

Okk: är det polisen?

Suchai: ska sparka in munnen på er, vadå polisen, kamraten svarade..

Okk: bara säger..

Suchai: ska du snacka och snacka om polisen..

Okk och Suchai pratar fortsatt för långt ifrån telefonen: /ohörbart/

Tolkat på thai: Michael Königsberg

Samtalsutskrift

Avlyssnat nummer: **46736592885 (Salongstelefonen, Armfeltsgatan 14)**

Riktning: **In**

Motpart: **46703230555 (Lars Frånstedt, identifierad genom swish)**

Starttid: **2021-10-31 14:21:14**

Längd: **00:01:14**

Filer: [558034545.wav](#)

Synopsis:

Samtal mellan Suchai, Netti - Kunden Lars

Samtal om att kunden önskar boka massage hos Lisa eller Netti, han frågar också om hon gör så här four hands massage

Okm: Hello hi is this the..eh...thaimassage?

Suchai: Yes

Okm: Ok...eh...you have, is Lisa working?

Suchai: Yes

Okm: Ok, and is Netti also working?

Suchai: Yes Netti jobba..ah. /thai i bakgrunden/

Panpha/Netti: Hallå hej

Okm: Hej, är det...

Panpha/Netti: Hej

Okm: Är det Netti?

Panpha/Netti: Ja, hej

Okm: Hej, Johan här

Panpha/Netti: Hej Johan

Okm: Hej, du..eh...går det...går det att boka en massage med dig?

Panpha/Netti: Jadå, det går bra. Vilken tid har du tänkt dig?

Okm: Ehh..Ah men säg klockan tre.

Panpha/Netti: Klockan tre ok, absolut

Okm: Går det bra?

Panpha/Netti: Då då...det går jättebra. Vi ses då.

Okm: Ah men det är jättebra. Du..gör du...gör ni...gör du såhär fourhandsmassage också....asså....att man är två stycken...eller är det...

Panpha/Netti: Eehh....för min del...eh...egentligen inte..he he he /skrattar/

Okm: Nej ok, nej det är bra...det är bra....men då...vi ses klockan tre

Panpha/Netti: Jadå ok, ja ok

Okm: Ha det bra, tja tja

Panpha/Netti: Vi ses, hej

Okm: Hej

Samtalsutskrift

Avlyssnat nummer: **46736592885 (Salongstelefonen, Armfeltsgatan 14)**

Riktning: **In**

Motpart: **46735594182 (Jawad Habib, identifierad via swish)**

Starttid: **2021-10-31 15:27:59**

Längd: **00:01:40**

Filer: [558056575.wav](#)

Synopsis:

Samtal mellan Suchai-Kund

Samtal om att kunden vill boka tid idag i namnet Ali och Suchai säger att han har "many lady today"

Suchai: ..massage

Okm: Eehhh...hello

Suchai: Hej

Okm: Hi, I want to book time

Suchai: Yes

Okm: Eehh...you have time

Suchai: What you want to book?

Okm: Book...boka tid

Suchai: Yes I know, what time you want to booking?

Okm: Ehh...four thirty

Suchai: Four thirty

Okm: Yeah

Suchai: Yes vi ha. We have

Okm: You have time

Suchai: Four thirty

Okm: Yeah

Suchai: Yeah ok we have

Okm: Ok but you know last time I book I come you say I don't have time. You have, you sure?

Suchai: Yes. I have many lady today

Okm: Ok..ok..

Suchai: Mmmm...four...

Okm: I come four thirty

Suchai: Ok four thirty...mhmm...

Okm: Yeah you write my name?

Suchai: Ok

Okm: Ali

Suchai...Mmmm.../pratar thai/...Ok what your name

Okm: Ali

Suchai: Ali

Okm: Yeah

Suchai: Ok

Okm: I come after one hour yeah?

Suchai: Ok

Okm: Ok thank you

Suchai: Mmmm...

Okm: See you, ok bye

Samtalsutskrift

Avlyssnat nummer: **46736592885 (Salongstelefonen, Armfeltsgatan 14)**

Riktning: **In**

Motpart: **66935872077 (Okk som ringer från Thailändskt nummer)**

Starttid: **2021-10-31 15:53:06**

Längd: **00:02:43**

Filer: [558066078.wav](#)

Synopsis: **SMS**

Samtal mellan Suchai-Okk i Thailand

Samtal om att okk vill att Tata ska summera året och summera månaden idag och att Net ska ringa Somboon för han ska ta med sig block och ordna bokföringen

Samtal på Thai med Okk/chefen i Thailand

Suchai: .. thai massage

Chefen: jag har ringt och ingen svarar

Suchai: ring inte det numret.. chefen har försökt ringa mitt nummer.

Chefen: hur är det med dig, du svarar inte och ringer inte tillbaka.. rösten.

Suchai: vems röst? /ohörbart/

Chefen: jag har ringt båda nummer. Ingen.. du svarade inte.

Suchai: jasså, jaha. Jag har suttit här.

Chefen: Är Tata ledig nu?

Suchai: Tata är ledig.

Chefen: Säg åt Tata att summera året.. summera månaden idag.

Suchai: De vet om det. De ska summera åt dig. Net ska jobba klart först.

Chefen: ja och när byter de tid? Byter de tid idag? Har de bytt tid än?

Suchai: de byter tid idag. De byter idag. Byter till ny dag idag. Tror de bytte inatt, för det är bytt nu redan.

Chefen: Men man måste ju byta i kassan också.

Suchai: mm. Chefen kan prata med Tata också.

Chefen: ja

Suchai: Tata, chefen ska prata med dig.

Chefen: ok ok

Tata: ja hallå... hallå?

Chefen: Tata.. idag summerar du dagarna först och sedan summerar du månaderna.

Tata: summera dagarna först.. Oj! Det har jag redan glömt! Ja! Det stämmer!

Chefen: först måste du summera dagarna och..

Tata: ja ja!

Chefen: efter att du summerat dagarna så stäng inte av maskinen, summera dagarna och stäng kontot och sedan summerar du månaderna.

Tata: det går bra. Det hade jag precis glömt.

Chefen: ajabaja, gör inte det. Och byt det där också, byt tid också.

Tata: eehh jaaa.. byta tid?

Chefen: Låt Net ringa Somboon för Somboon ska komma och hämta papper. Så låt Somboon byta ifall ni inte vet hur man gör. Så säg till Somboon att byta tid åt er och att jag inte är där. Och att han ska ta med sig mitt block och ordna bokföringen, säg det.

Tata: mm

Chefen: ok?

Tata: ja

Chefen: Bra. Men idag måste du summera dagarna först och SEDAN summera månaderna.

Tata: ok

Chefen: och imorgon ringer.. när jag är ledig.. kommer till salongen.. ring mig då så ska jag berätta hur man tvättar maskinen ok?

Tata: ok ja

Chefen: ok ok

Tolkat på thai: Michael Königsberg

Samtalsutskrift

Avlyssnat nummer: **46736592885 (Salongstelefonen, Armfeltsgatan 14)**

Riktning: **In**

Motpart: **46704139994 (Ariful Islam, identifierad genom hitta.se)**

Starttid: **2021-11-01 17:20:37**

Längd: **00:03:17**

Filer: [558517361.wav](#)

Synopsis:

Samtal mellan okk-kund

Samtal om att kunden undrar om salongen ligger nära centralen och om de finns vackra tjejer, kunden säger också att han vill ha fem tjejer

Ariful: Hej

Okk: Hi

Ariful: Ehh...vilken tid ni stänger idag?

Okk: Eh..can you speak English? Please..

Ariful: Oh yeah..what time you close today tonight?

Okk: Ehh...eight o'clock yes

Ariful: Eight o'clock

Okk: Yeah

Ariful: Eh...Is it...eh.../ohörbart/....by you...is it Karlaplan eller

Okk: Yeah

Ariful: Which one...which i.../ohörbart/...

Okk: No its not Karlaplan.../ohörbart/....here is thaimassage, maybe I don't understand you sorry

Ariful: Yeah but address...is it..eh.../ohörbart/....come

Okk: /pratar thai/

Ariful: What

Okk: /pratar thai//kvinna i bakgrunden säger Armfeltsgatan/ Armfeltsgatan 14

Ariful: Ah ok

Okk: Hello, ja

Ariful: /ohörbart/ How much you take for one hour?

Okk: Four hundred, and half hour twohundred fifty

Ariful: /ohörbart mummel/

Okk: Yes

Ariful: Is it good massage eller

Okk: Yes I think so

Ariful: Ok

Okk: You gonna come to try?

Ariful: Eehh...I want to come tonight.

Okk: Yes but we close at eight o'clock

Ariful: Yeah yeah. Is it.../ohörbart....city central

Okk: Eehh..yeah

Ariful: Mmhmm..

Okk: /ohörbart/....search /ohörbart/ the internet

Ariful: /ohörbart mummel/

Okk: Yes

Ariful: Ok

Okk: Ok /ohörbart/

Ariful: Bye

Okk: You come what time

Ariful: Im coming, Im coming...eh...now is five..so...Im coming around seven

Okk: Seven /ohörbart/ some girl. We have five, six girls here

Ariful: Five, six girl?

Okk: Yeah, five, six girl here.

Ariful: Ok, then I can choose or you come...anyone...come

Okk: Ehhh...if someone...eh...is../ohörbart/...you must meet with her. If some girl is free that you can choose

Ariful: Ok /ohörbart/ Is it beautiful girl?

Okk: Yeeees, beautiful girl

Ariful: Ok

Okk: /ohörbart/...Natti, Lisa, Jessie, Tata and Sara. Five

Ariful: Ok..so Im coming...I want /ohörbart/...five girls /skrattar/

Okk: Bad guy

Ariful: /skrattar/ No no no, im joking. Ok Im coming seven o'clock ok

Okk: Ok bye bye

Ariful: Ok bye

Okk: Bye bye

Ariful: Bye

Okk: Bye

Samtalsutskrift

Avlyssnat nummer: **46736592885 (Salongstelefonen, Armfeltsgatan 14)**

Riktning: **In**

Motpart: **(numret är ej synligt)**

Starttid: **2021-11-05 09:55:10**

Längd: **00:01:17**

Filer: [560118219.wav](#)

Synopsis:

Samtal mellan Suchai-kund

**Samtal om att kunden önskar boka Lisa men hon är upptagen i fem timmar.
Kunden uppmanas att komma och titta på tjejerna i salongen.**

Okm: Hello good morning, can I book...eehhh....whats her name....Lisa..Lisa...for..Lisa

Suchai: /prat I bakgrunden/ No she have booking, you can come to look another girl.
She have, Lisa, she have booking already

Okm: No not, I mean /ohörbart/ ten fortyfive

Suchai: No not ten fortyfive. She have booking, someone take her about five hour from
here, I don't know what time she come back

Okm: /ohörbart/

Suchai: You can come back...ehh...six o'clock she come back

Okm: Ah ok, she is not there /ohörbart/

Suchai: Yeah ok, yeah you can come back six o'clock

Okm: Six o'clock

Suchai: Yes

Okm: Ehhh....you know Nathalie, she working today?

Suchai: /ohörbart/ we have another tjej /ohörbart/

Okm: No, no, no I mean Nathalie, she working today?

Suchai: No I don't have Nathalie

Okm: Ah Nathalie is not working

Suchai: No no no working. I have another tjej

Okm: Ok

Suchai: I have many new girl, new tjej but I no have Nathalie

Okm: Ok, can I, can I , can I come and...

Suchai: You come to choose, ok?

Okm: Ok ok ok thank you

Suchai: Ok yeah

Okm: Ok bye

Suchai: /harklar sig/

Samtalsutskrift

Avlyssnat nummer: **46736592885 (Salongstelefonen, Armfeltsgatan 14)**

Riktning: **In**

Motpart: **46763148815 (Mohamed Hadi Rezai, identifierad via swish)**

Starttid: **2021-11-06 16:07:24**

Längd: **00:01:50**

Filer: [560754532.wav](#)

Synopsis: **Samtal om att kunden vill träffa Dada men hon är i Thailand, Suchai säger att han har massa andra vackra tjejer**

Mohamed: Ehh hello hi

Suchai: Yes

Mohamed: Ehh...is come new girl or no

Suchai: Yes you coming

Mohamed: Yes I am coming. Dada is she there?

Suchai: Yes I have many lady now you can come

Mohamed: Yes I mean Dada, Dada

Suchai: Dada in Thailand, you can fly to her to Thailand. She not here

Mohamed: Aha. Who is there

Suchai: Huh?

Mohamed: Vem är där?

Suchai: I don't know

Mohamed: Mi..Mia?

Suchai: We don't know. We have another tjej, beautiful model Dada

Mohamed: Mhmm../ohörbart/..name

Suchai: I don't know, she have many name. I cannot tell you, you can come to looking if you want you can choose her, if you don't like ingen fara. You can looking by yourself. I cannot say beautiful because my...all my lady beautiful.

Mohamed: Mhmm mhmm...

Suchai: Ok

Mohamed: Men...yes Im coming at five o'clock...and my name is Mohammed. Mohammed.

Suchai: Mmm...ok ok ok

Mohamed: Mia, do you have Mia?

Suchai: /okk pratar thai i bakgrunden/ Ok

Mohamed: Hello?

Suchai: Ok /enstaka ord på thai/ What you say?

Mohamed: Mia, Mia

Suchai: Mia she have booking to sex o'clock today. You can come after that but we close six o'clock today

Mohamed: Mmmm...ok tack

Suchai: Mmmmm

Samtalsutskrift

Avlyssnat nummer: **46736592885 (Salongstelefonen, Armfeltsgatan 14)**

Riktning: **In**

Motpart: **46720321684 (Michel Bahdi, identifierad via swish)**

Starttid: **2021-11-07 14:47:23**

Längd: **00:00:49**

Filer: [561168178.wav](#)

Synopsis:

Samtal mellan Okk-kund

Samtal om att kunden vill boka oljemassage och säger "du får trehundrafemtio baby". Samtalet mellan dem avslutas med "puss puss"

Okk: Hej

Okm: Hej hej

Okk: Hej

Okm: Har ni tid för två personer?

Okk: Två personer, what time?

Okm: Har ni tid?

Okk: What time?

Okm: Ehhh...trettio minuter

Okk: Trettio minuter..aahh yes

Okm: Ehhh...hur..vad kostar en timme med oljemassage?

Okk: Fyrahundra

Okm: Du får trehundrafemtio baby

Okk: Nej /säger något på thai/

Okm: Ok fyrahundra, fyrahundra. Eh..jag ringer /ohörbart/

Okk: Yeah you can bring /ohörbart/ ok

Okm: Ok, puss puss

Okk: Puss puss

Samtalsutskrift

Avlyssnat nummer: **46736592885 (Salongstelefonen, Armfeltsgatan 14)**

Riktning: **In**

Motpart: **46737682624 (okänt nummer)**

Starttid: **2021-11-07 16:41:25**

Längd: **00:00:51**

Filer: [561209037.wav](#)

Synopsis: **SMS**

Samtal mellan okk-okm

Samtal om att kunden vill boka tid hos Tata för han föredrar henne

Okm: Yeah hello is Tata working

Okk: Ah yeah yes, she working yes

Okm: Can I be there in fifteen minute?

Okk: In fifteen minutes? Ah, in fifteen minutes...ehh.....now she..I think...yeah...eh...now she with customer. If you want you can come to see many girl here, very beautiful here.

Okm: He he /skrattar/

Okk: You can choose

Okm: No I prefere Tata

Okk: Ok you can come in fifteen minute yes

Okm: Fifteen, one five?

Okk: Ok

Okm: Ok bye

Okk: Bye bye, whats your name?

Okm: Johan

Okk: Johan, ahh ok ok

Samtalsutskrift

Avlyssnat nummer: **46736592885 (Salongstelefonen, Armfeltsgatan 14)**

Riktning: **In**

Motpart: **46735171114 (Parviz Farzi Kejal, identifierad via swish)**

Starttid: **2021-11-11 17:16:33**

Längd: **00:00:42**

Filer: [563472839.wav](#)

Synopsis:

Samtal mellan Okk-Okm

Samtal om att kunden som uppger att han heter Pedro vill ha en fin tjej kl sju

Okk: Hello

Okm: How are you?

Okk: I am fine thank you, and you?

Okm: Fine, fine

Okk: Mmm...

Okm: Har ni...ehh...plats...har ni tid klockan sju?

Okk: Klockan sju

Okm: Mmm

Okk: Ahhh vad heter du?

Okm: Pedro

Okk: Huh?

Okm: Pe-dro. Pedro

Okk: Pedro

Okm: Ja

Okk: Ok

Okm: Klockan sju, jag har en fin tjej ok

Okk: Ok

Okm. Ok?

Okk: Ok

Okm: Bye

Okk: Ok yes

Okm: Bye hej då

Okk: Mmhmm...

Samtalsutskrift

Avlyssnat nummer: **46736592885 (Salongstelefonen, Armfeltsgatan 14)**

Riktning: **In**

Motpart: **46737726600 (Yonas Amanuel Robel, identifierad vis swish)**

Starttid: **2021-11-11 17:20:43**

Längd: **00:03:26**

Filer: [563475994 .wav](#)

Synopsis:

Samtal mellan okm-okk

Samtal om att kunden vill boka en tjej han inte minns namnet på, kunden frågar efter chefen och om hon är i Thailand. Netti svarar då att hon är i Thailand och att det är hennes bror som hjälper till med bokningen. Kunden säger också att de kommer två killar, inte bara en kille två tjejer

Okk: Hallå

Okm: Hallå, hej, tjena

Okk: Yes

Okm: Jag vill ha massage...ehhh...

Okk: Yes, what time you want to come?

Okm: Vad heter hon../ohörbart/..

Okk: Mmmm

Okm: Vad heter hon...Alga...eller vad heter hon?

Okk: What?

Okm: Vad heter hon...Alga..Olgar...Kan du säga namnet

Okk: Ah men vänta /pratar thai med någon i bakgrunden/ vad heter hon.../pratar thai/
Hallå hej (Netti tar över samtalet)

Okm: Hej

Okk: Hej

Okm: Hej

Okk: Vem vill...du boka tid

Okm: Elga...Alga..Elgar..

Okk: Vem?

Okm: Hon heter...

Okk: Vad heter hon?

Okm: Olga eller Alga vad heter hon den här...

Okk: Det finns ingen Olga eller Alga. Det finns inte här

Okm: Kan du säga namnet.../ohörbart mummel/

Okk: Nej tyvärr, vi säger inte namnet på tjejer men det finns inte de i närheten som du sa

Okm: Vem du har ok, jag känner alla: Vad heter...kan du säga namnet /ohörbart/

Okk: Det är nya teamen

Okm: Alla ny?

Okk: Ja alla är ny

Okm: Kan du säga namnet ok

Okk: Jag kan inte, vi är jätteupptagen om du vill komma så kan du komma som drop in. Ok?

Okm: Eehh....jag kommer efter en timme...jag menar kanske de lediga

Okk: Vad då för något?

Okm: Efter en timme

Okk: Boka...boka vilken tid?

Okm: Efter...halv sju../ohörbart/ halv sju jag slutar jobbar

Okk: Halv sju

Okm: Olga...hon inte...Olga hon inte heter

Okk: Nej det finns ingen tjej snälla. Det finns ingen sån Olga här. Det finns inte i närheten ok. Du kan komma och..drop in bara. Vi tar ingen bokning ok?

Okm: Vad heter den här chefen, hon inte här eller hon Thailand?

Okk: Nej, hon är inte här hon är i Thailand men hennes bror är här och hjälper till med bokningen, det är jag som tar telefonen

Okm: Ok ok

Okk: Mmm

Okm: Jag kommer /ohörbart mummel/ ok

Okk: Du kommer halv sju?

Okm: Ja

Okk: Då kan du massera bara fyrtio minuter för de andra de har bokningen

Okm: /ohörbart/

Okk: Om du kommer innan dess så är det ok

Okm:/ohörbart/...vi kommer

Okk: Vad sa du?

Okm: Två personer

Okk: Om du kommer två så kan du få fyrtio minuter så du vet om det, är det ok. Är vi överens?

Okm: /ohörbart/...jag kommer två personer

Okk: Två personer men ni får fyrtio minuter att massera. Hänger du med?

Okm: /ohörbart/ två killar vi kommer...eehh...jag menar inte bara en kille två tjejer

Okk: Jag vet att ni kommer två personer men jag bokar in er bara fyrtio minuter, vi har ingen mer än det. Är det ok?

Okm: Ok ok ok

Okk: Ja, då ses vi hej

Okm: Hej

Samtalsutskrift

Avlyssnat nummer: **46736592885 (Salongstelefonen, Armfeltsgatan 14)**

Riktning: **In**

Motpart: **46730741855 (Hamid Rahnama Falavarjani, identifierad via swish)**

Starttid: **2021-11-11 17:39:46**

Längd: **00:01:57**

Filer: [563486155.wav](#)

Synopsis:

Samtal mellan Suchai-okm

Samtal om att kunden vill boka Lisa men hon är upptagen

Suchai - Okm

Tolk skriver nedan vad som sägs på Thaiändska, men när det mest relevanta i samtalet sägs blandar Suchai Svenska, Engelska och Thai. Därför Transkriberar tolken alla tre språk just när det mest relevanta sägs.

Tolks anmärkning: när Suchai säger "Fittan jobbar inte", menas alltså "könsorganet jobbar inte". Det kan på svenska missuppfattas att han menar typ "kärringen/ idioten jobbar inte". Att ordet fitta alltså skulle användas istället för ordet "hon", vilket inte är fallet.

Suchai: Hello

Okm: Hello....eh..can I...english or Swedish

Suchai: English

Okm: English...can I book time tomorrow at one o'clock

Suchai: /bakgrundsljud/....what you....vem?

Okm: Eh..Lisa

Suchai: Yes ok...eeehh...one o'clock

Okm: Tomorrow one o'clock Lisa

Suchai: Yes ok, what your name?

Okm: Eh..Lind. L...i...n...d, Lind

Suchai: Lind

Okk1 i bakrunden: så jag sa.. /ohörbart/.. det gör inget.. tänk inte så mycket på det.. så det är en bra kvinna..

Suchai till okk: Lind, skriv det åt mig, för imorgon alltså, Lind klockan 13 prick. Bokar Lisa.

Okk: det går inte, Lisa, klockan 13 prick, det går inte, hon har en bokning.

Suchai till okk: hon har en bokning?

Okk2: fråga om det går klockan 12 då!

Okk1: /ohörbart/.. en och en halv timme. Klockan 17, går det?

Suchai till okk: det går.. nej nej.. om.. om halvtimme ok.

Suchai till kund: Vi pratar thai now ehh..

Suchai till okk: 13:30 eller hur?

Okk: ja

Suchai till kund: You can come two o'clock ok?

Kund: Two o'clock?

Suchai till kund: yes two o'clock is better.. ok? Because she have booking time.. she fittan jobbar inte. ("Fittan jobbar inte" sägs alltså på Thai)

Kund: ok

Okk i bakrunden: hahahaha

Suchai till kund: she.. ehh.. you can come ehheh..

Kund: two o'clock

Suchai till kund: yes ok ok

Okk i bakrunden: hahahaha

Suchai till okk: han heter Lind ok? Han heter Lind.

Okk: Lind

Suchai till kund: ok, ok kompis, thank you. Ok I see you.

Kund: to Lisa yes, Lisa.

Suchai till kund: yeah Lisa. Lisa.. /ohörbart/.. ny tjej från Thailand alla..

Kund: hehehe

Suchai: ok ok ok mm

Kund: bye bye, bye

Suchai till kund: bye bye

Flera okk i bakrunden: /ohörbart blandat med skratt/

Suchai till okk: Vad kallade jag.. hur sa mamma? Fittan jobbar inte? Hur sa jag?

Flera okk i bakrunden: /ohörbart/

Tolkat av Michael Königsberg

Samtalsutskrift

Avlyssnat nummer: **46736592885 (Salongstelefonen, Armfeltsgatan 14)**

Riktning: **In**

Motpart: **(dolt nummer)**

Starttid: **2022-01-14 18:26:08**

Längd: **00:02:01**

Filer: [593877297.wav](#)

Synopsis:

Samtal mellan Okk-Okm

Samtal om att kunden vill boka två tjejer för han har alltid två tjejer. Kunden frågar också efter Netti

Okk: Hi

Okm: Hello

Okk: Hello

Okm: Jag tänkte boka massage

Okk: Yes, what time you want to come?

Okm: Ehh...I was wondering if you can book two, at the same time?

Okk: What?

Okm: Two, two

Okk: Two, two?

Okm: Alltså two person

Okk: Two person? What time you want to come? Vi stäng klockan åtta!

Okm: Okey, okey...I can...but can I come in Monday?

Okk: Monday?

Okm: Yeah

Okk: Yeah, yeah yeah but you can come (ohörbart) time, not to day okey?

Okm: Okey, can I book two?

Okk: Yeah, yeah can book two people? Yes, two personer yes. But you...

Okm: Book two massage, two person for me. Two girls

Okk: Two girl?

Okm: Yeah

Okk: Why you want two girl?

Okm: I always have two girl

Okk: Yes you can..you but you pay (ohörbart)

Okm: Yeah of course

Okk: Okey Okey on Monday you can come (ohörbart)

Okm: Okey, but do you have...I don't remember..Netti?

Okk: Netti? Yes, Netti. Not to day she work (ohörbart) she take vaccine, she...

Okm: Okej okej

Okk: I think Monday she work

Okm: Okey

Okk: Okey

Okm: Bye

Okk: Bye, Bye

Samtalsutskrift

Avlyssnat nummer: **46736592885 (Salongstelefonen, Armfeltsgatan 14)**

Riktning: **In**

Motpart: **46705229966 (Mats Wetterling, identifierad via swish)**

Starttid: **2022-01-16 11:23:53**

Längd: **00:02:46**

Filer: [594647955.wav](#)

Synopsis:

Samtal mellan Netti-Mats

Samtal om att kunden vill boka en lång smal tjej, men dom är för tillfället uppbokade

Netti: (Ohörbart) Thaimassage hej

Mats: Hej

Netti: Hej

Mats: Do you speak Swedish?

Netti: Ja då

Mats: Aa. Eh jag kommer inte ihåg vad hon hette, det var. Det var en lång, lång och smal, väldigt smal tjej

Netti: Okej. Vi har två stycken som är lång och smal

Mats: Med långt hår

Netti: Ah båda har långt hår

Mats: Aha

Netti: En är lite mörkare, en är lite ljusare

Mats: Jag tror hon var ljusare

Netti: Ljusare okej

Mats: Vad hette hon?

Nett: Pim Lee

Mats: Pim Lee... Och den andra hette?

Netti: Dada

Mats: Ah det...kanske var Pim Lee. Kan jag komma förbi och kika eller, är dom upptagna eller?

Netti: En är upptagen från 11:30- 12:30 den andra kommer vara klar kl 12

Mats: Aja för jag kommer om en kanske...

Netti: Vad heter du?

Mats: Jag heter Mats

Netti: Mats

Mats: Om en kvart, om en kvart?

Netti: Ingen är ledig tyvärr. Dom kommer att jobba. Deras bokning kommer snart. En är upptagen

Mats: Ajaja men...men du...

Netti: Du kan komma klockan halv ett. Det går bra om du ville ses en av dom. 12:30.

Mats: Men annars har du någon annan?

Netti: Då är det någon annan. Då är det inte den typen du önska

Mats: Du har inte någon nu om det är någon annan eller?

Netti: Någon annan ja det finns, men då är det inte den typen tänkte jag på för du önskade en lång tjej eller hur?

Mats: Aa precis

Netti: Ja då e de inte vi dom andra. Om du önskar dom det är bättre att du kommer den tiden till dom.

Mats: Ajaja

Netti: Du behöver du inte gå fram och tillbaka för dom har bokning.

Mats: Ajaja så klockan..

Netti: Klockan 12:30 kommer Pim Lee vara ledig

Mats: Vad hette hon sa du...Pim?

Netti: Pim Lee ja

Mats: Hon var lång va och smal?

Netti: Ja det stämmer

Mats: Jag har för mig... Ah ok då vet jag. En timme oil massage.

Netti: Ja det kan du prata med den tjejen som masserar dig. Det går bra. Jag bokar in dig 12:30

Mats: Aa okej

Netti: Tack, tack hej

Samtalsutskrift

Avlyssnat nummer: **46736592885 (Salongstelefonen, Armfeltsgatan 14)**

Riktning: **In**

Motpart: **46735171114 (Parviz Farzi Kejal, identifierad via swish)**

Starttid: **2022-01-18 15:44:36**

Längd: **00:01:00**

Filer: [595685626.wav](#)

Synopsis:

Samtal mellan okk-okm

Samtal om att kunden vill ha tid nu och ny tjej, ny tjej

Okm: Eehh...har ni tid nu?

Okk: Huh?

Okm: Har ni tid nu?

Okk: What time do you want to come?

Okm: Ehh...which time..eh..four o'clock.../ohörbart/...four thirty

Okk: Four thirty

Okm: Mmmm

Okk: Ok

Okm: Finns eller no?

Okk: Yeah yeah yeah you can come

Okm: /ohörbart mummel/

Okk: Four thirty

Okm: Ok bye

Okk: Yeah

Okm: Ny tjej yeah, ny tjej /ohörbart mummel/

Samtalsutskrift

Avlyssnat nummer: **46728491570 (Suchai Maleechan, identifierad genom BG6605-5)**

Riktning: **In**

Motpart: **46709160828 (Jai-On Somporn, identifierad genom swish)**

Starttid: **2021-11-04 15:55:01**

Längd: **00:04:16**

Filer: [559794540.wav](#)

Synopsis:

Samtal mellan Suchai-Jai-On

Samtal om att skaffa en ny salong. Suchai säger att kids är inget problem att skaffar fram och att Jai-On inte ska prata om att knulla på telefon

Suchai pratar i bakgrunden: det går inte, man måste vara hen till lags.. /ohörbart/

Jai-On: Hallå?

Suchai: /pratar i bakgrunden/ Hallå?

Jai-On: Hallå?

Suchai: Ja, vad är det?

Jai-On: åh att du svarar, det är jättesvårt att få tag i dig när man ringer.

Suchai: när är det svårt, jag har ju saker att göra. Jag är inte ledig som du.

Jai-On: du, det är en som vill sälja sin salong till dig. Har du fått tag i någon salong ännu?

Suchai: till vilket pris säljs den?

Jai-On: den säljs till priset av 380 000

Suchai: var är den?

Jai-On: i Alvik

Suchai: den där salongen eller.. Jaruwans salong eller? Min tjejkompis salong eller?

Jai-On: ja ja ja. Hon har ringt dig utan att få tag i dig. Hon har ringt dig och inte fått tag i dig.

Suchai: ge henne inte mitt nummer ok. Du behöver inte ge det till henne. Jag fixar det själv, jag vet redan om detta du. Men den salongen det är inte en stor salong. Salongen är liten. Jag behöver en salong med 5 rum eller fler.

Jai-On: mmm

Suchai: Jaruwans salong är liten.

Jai-On: nej men den ligger i ett bra läge, om du tar denna salong så vill jag bli delägare också.

Suchai: du behöver inte komma och bli delägare med mig, jag kan driva det själv lika bra... Förstår du eller?

Jai-On: hallå? Men har du fått någon salong ännu eller?

Suchai: Inte än! Du försök att ringa och kontakta den här salongen: Dollars salong som ligger vid Gullmarsplan. Om det går så kan vi prata igen. Kontakta henne åt mig också.

Jai-On: meh... ta den här salong först då!

Suchai: jag vill inte det älskling, den är inte lämplig, den ligger.. jag vet om den här salong, jag vet om den mycket väl. Eh den ligger.. det lilla och det stora tåget åker förb.. Alvik.. inte så mycket kunder, vårt område är bra.

Jai-On: så du vet att du inte vill ha den, så jag kan säga det till henne?

Suchai: jag vet inte, jag vet ännu inte, säg inget än så länge jag vill rådfråga min affärspartner först. Jag har kapacitet. Om jag tar den så måste vi prata två tre personer. För det..

Jai-On: för om Naan kommer så tänkte jag låta Naan vara där.

Suchai: ja juste, du måste prova prata med Naan och se, för jag måste hitta kids som kan vara där. Om det går, om Naan kan vara där och ta hand om den så går det bra, det är ok för Naan är en stjärna. Verkligen en stjärna Naan, det här ställets stjärna, i min salong alltså.

Jai-On: Naan knullar inte ju

Suchai: knäppskalle, säga det över telefon, jag ska klappa till dig på munnen.

Jai-On: nej men.. Naan gör det inte.

Suchai: varför skulle jag be henne göra det, hon ska ju ta hand om salongen. Att hon inte gör det, det är upp till henne, det är var och ens rätt. Jag kan inte tvinga.. i min salong är det inte en enda som gör det. I min salong är det vanlig massage, seriös massage. Men ifall de får utlösning så kan man inte göra något åt det.

Jai-On: ok ok så du vill inte ha den, så jag kan säga det till henne?

Suchai: jag vet inte ännu, jag måste prata med min affärspartner först. Hur många rum är det, varför säljs den så billigt?

Jai-On: det är fyra sängar. Fyra sängar och 11 000 i hyra.

Suchai: ok jag måste rådfråga.. prata först men hon sa fem rum eller mer, så sa hon. Jag driver den inte själv, jag kan inte.

Jai-On: ok ok jag förstår, jag förstår. Om du är intresserad så ringer du mig då.

Suchai: Om.. Om du tar den så blir det inte förlust med den hyran på den salongen, den är lämplig men med detta pris alltså.

Jai-On: ja ja ja

Suchai: så titta på det, du kan ta Naan det går bra och vad gäller kids så är det inget problem, jag skaffar fram dem åt dig. Det är inget problem. Det passar Naan och du kan köpa den tillsammans med Naan och så skaffar jag fram kidsen själv. Jag hjälper till.

Jai-On: ok ok jag frågar Naan då, när hon kommer.

Suchai: /ohörbart/ också.

Jai-On: ok ja ja ja

Suchai: så gör vi.

Jai-On: vill du inte bli delägare med mig då?

Suchai: vi pratar om det sen, vi pratar om det sen. Prata med Naan först.

Jai-On: ok ok det går bra.

Suchai: ok

Samtal tolkat av thaitolk Michael Königsberg

Samtalsutskrift

Avlyssnat nummer: **46728491570 (Suchai Maleechan, identifierad genom BG6605-5)**

Riktning: **In**

Motpart: **46720205192 (Somphon Thaimassage, identifierat genom hitta.se)**

Starttid: **2021-11-05 15:23:36**

Längd: **1296**

Filer: [560247951.wav](#)

Synopsis:

Samtal mellan Somphon-Suchai

Laotiskt samtal om visum, salongen och sexuella tjänster

Tolk: Keomanivanh Sayavong (Laotisk)

Tolken uppgav att hon inte känner eller har någon relation till någon av parterna. Hon uppgav vidare att de pratar Isan

Hälsningsfraser och att Suchai är i salongen.

Somphon: Jag skickade den där till dig.

Suchai: Vad har du skickat?

Somphon: Du sa att jag skulle skicka kontonummer till dig.

Suchai: Ja, men det är inte klart med det. Visst är det fredag idag. Vi kommer få veta här om de kommer bestämma något på måndag eller tisdag kommer vi få besked.

Somphon: Ja

Suchai: Det är bara 4-5 dagar det är inte så länge. Vi skicka det som thailändska pengar. Resten kan vi ge till hen. Det är inget annat. Jag har redan nämnt det tidigare. Jag har inte sagt att visumet är klart. Jag vill bara informera dig igen att du ska informera hen att visumet är inte klart. Ibland kommer det ett brev med frågor. Jag tror inte att det kommer något brev. Jag har sagt till hen att ansökan är inskickad och hen är medveten

om det. När visumet är klart kommer jag ringa till hen. Om man vill ge något till ett barn.

Somphon: Ja

Suchai: Resterande kommer de få när de kommer hit. Det beror på växelkursen. Det är inte lätt att kontakta. Det är lättare att kontakta via Line.

De fortsätter att prata om att Suchai borde åka hem. De pratar om att Suchai lagat mat. Han tänker laga mat. De pratar om en person som har köpt ett nytt hus som han renoverar.

Somphon: Ska inte Charoun ta över Hongs salong?

Suchai: Jag vet inte. Charouns salong kostar 390 000 kronor. Jag säljer salongerna för det finns inga unga (tolk: alla som är yngre än den som pratar) som jobbar. Charoun har inte heller någon som jobbar åt henne. Hon har ringt mig. Jag har ingen att ge henne. Jag har bara fyra personer här. Det finns inga ungdomar som jobbar. När dom öppnar gränsen kommer de komma. Gränsen är inte öppen för thailändare.

Somphon: När de öppnar gränsen kan de inte komma.

Suchai: Nej de har inte öppnat gränsen mot Thailand ännu. De kan komma till Sverige, men måste vänta. I Charouns salong finns det ungdomar. Minst två personer, det är svårt för mig att hitta. Jag vet inte vilka jag ska hitta dit.

Somphon: Men du har ju sagt att du ska hitta en salong till.

Suchai: Jag har sagt till dig att jag vill ha något större. Jag vill ha sex rum.

Somphon: Charoun har sex rum.

Suchai: Det är litet. Gå dit och titta själv. Det är små rum.

Somphon: Ska du gå och sova. Har du eget rum där?

Suchai: Ja

Somphon: Har du inte kommit fram till receptionen.

Suchai: Nej. Jag är inte så mycket. Bara när jag ska sälja något.

Kvinna pratar i bakgrunden: Hur många timmar kvar?

Suchai: Kommer du hinna?

Kvinnan i bakgrunden: Sitter du bara och räknar pengar?

Somphon: Om fem år kommer du sluta. Ska du inte ta den salongen?

Kvinna i bakgrunden: Man får vänta en timme. Jag skriver upp att någon har inte betalat för trettio minuter. Han ska gå ut kl. 15.35. (Thailändska) Ohörbart.

Suchai: Eller hur. Det är halva.

Kvinna i bakgrunden: 16:05 har inte betalat.

Suchai: Sammanlagt en timme eller hur. Ta honom och sov med honom (Kan vara att ha sex med enligt tolk). Vänta där nere.

Somphon: Har du två våningar.

Suchai: Det finns bara en våning. Det här är mottagningen.

Somphon: Står du här och tar emot gäster?

Suchai: Arbetsrum är där nere.

Somphon: Är det något håll?

Suchai: Det är liksom två våningar. Uppe sitter ungdomarna och väntar. Där nere är massagerummen.

Somphon: Är det bra område.

Suchai: Vi blandar inte ihop toaletten där nere. Vi sitter här uppe och jobbar där nere. Vi kommer inte störa dem där nere. Vi är lugna. Det är ett bra ställe det är tyst och lugnt.

Somphon: Ja. Igår fick jag 300 kronor för hon hade inga gäster.

Suchai: Jag har kunder, men ingen ungdom.

Somphon: Det finns ingen ungdom.

Somphon: Men när kommer din släkting (syskonbarn)?

Suchai: Jag vet inte när visumet är klart. Jag kan inte säga när hon kommer. När det är färdigt med visum kommer hon. (Tolken kan inte höra. Det är något om Italien.)

Somphon: Ja.

Suchai: De åker från Qatar.

Somphon: Hur många kunder har du haft idag?

Suchai: 10 eller 18 kunder (tolken kan inte höra vilket). Alla har fått tre omgångar.

Kvinna i bakgrunden: Vilket rum ska jag ta?

Suchai: Ta rum nummer tio. Har han betalat?

Suchai: Det finns kunder, men inga ungdomar. Kunderna kommer in, men går ut igen. Jag har fem personal. Om de inte finns personal går de ut. (ungdomar kan vara personalen). Européer har inte tid att vänta.

Somphon: Nej. De har inte tid att vänta.

Suchai: Om det är färre kunder då väntar de. Europeiska män har inte tid att vänta. Europeiska män är väldigt rädda att någon ska se dem. Är det ingen som kan ta emot dem går de. De är försiktiga när de kommer in. De är rädda att sitta och vänta.

Somphon: Ja

Suchai: De har bråttom och de är rädda att bli upptäckta.

Somphon: Det är sant som du säger. De är lite diskreta och rädda att bli upptäckta.

Suchai: När de kommer in är de öppna. När de går där ifrån smyger de.

Somphon: Är de rädda?

Suchai: Ja

Somphon: Tar du 400 eller 300.....hur mycket tar du per timme?

Prat i bakgrunden som är ohörbart

Somphon: Mamma Noi!

Suchai: Ja

Somphon: Hur mycket tar du?

Suchai: Jag tar samma som andra salonger. En halvtimme 250 och en timme 400 kronor.

Somphon: Ja. Vi tar inte 250. Vi tar 300.

Suchai: (Thailändska) Jag vet inte vad de tar, men vi har gjort så här.

Somphon: Ja. Har du fått flera 100 000 den här månaden. Hur många hundra tusen har du fått den senaste månaden?

Suchai: Jag vet inte för jag har skulder som jag betalar.

Somphon: Du har ju fått inkomster. Ska du inte summera hur mycket du fått per månad?

Suchai: Jag bryr mig inte om mina inkomster. Jag vill bara få in så att jag kan betala mina skulder. Det är min del. Jag har nyligen betalat 300 000 till dem. Jag bryr mig inte. Det är OK att det är så här. Kunderna är inte lika exalterade som förut. Förut var det bra(toppen). Kommer ungdomarna från Thailand som är vackra och fina. Om de är i din ålder är kunderna inte intresserade. Då springer de bort. Med den tidigare personalen stod de i kö och ville inte gå därifrån. I din ålder så kommer de inte ta massage. Kunderna vill ha unga massörer. Om man ser ut som ett spöke är det ingen som vill ha.

Somphon: Ja

Suchai: Under den här tiden försöker vi bara jobba med de här ungdomarna.

Somphon: Det stämmer.

Suchai: De förra sju tjejkarna var vackra som Miss Thailand. Nu är kvinnorna i 40-50 årsåldern. Medelåldern är högre. Vi tar emot vilka kunder som helst. Jens salong har inga ungdomar, bara medelålders. Så är det. Vad ska man göra.

Somphon: Ja

Suchai: Vi kan inte kritisera dem så mycket om man säger åt dem så kommer de inte. Mo och Ying jobbar och får 4000-5000 per dag. Inte som du. Det spelar ingen roll. Du kan inte tävla med ungdomarna. Mo jobbar bra. Mo tjänar 6000.

Somphon: Idag har hon tjänat 1500 och har redan gått.

Suchai: Man får inte klaga för mycket. Om man gör det så slutar de. När de är glada kommer de. Om de inte kommer kommer de inte. Vad ska jag säga om det här landet. Om det kommer ungdomar är det OK. Det är samma sak här. Om din släkting kommer hit känner de inte till hur det fungerar här. Om de inte förstår kommer de åka tillbaka till Thailand. Man måste sitta ner och vänja sig vid att kramas först och inte ha samlag från början. Sakta sakta. Annars kommer det inte fungera.

Somphon: I min salong tvingar jag ingen.

Suchai: Det är samma här. Kan de göra så kan de. Kan de inte göra så är det punkt slut. Om man inte gör det så får man sparken. (Tolken är tveksam om det sista gäller Suchais salong eller någon annan)

Somphon: Ja.

Suchai: Om det inte funkar kan man få sparken. (Fortfarande tveksamt vilken salong detta gäller). I din salong när släktingarna kommer. Så måste de känna för vad de vill göra. Du kan inte tvinga dem. Om de inte fungerar måste man sakta ner. De vet att de kommer tjäna pengar. Bara de betalar av skulder till mig på 10 000 eller 20 000 kronor varje månad. Så det är bra för mig. Bara för att de satsat pengar för att komma hit. De jobbar på detta sättet för att de vill. Men man kan inte tvinga dem. (Tolken tolkar av sammanhanget att de först kramar och rör, men att det sedan handlar om samlag)

Somphon: Inte jag heller

Suchai: Vi tog släktingar för att hjälpa dem, inte för att utnyttja dem. Bara de betalar 10 000 eller 20 000 i månaden. De har kontrakt på ett år. Så de borde kunna betala tillbaka. Det är inte för att sälja dem, det är släktingar.

Somphon: Ja

Suchai: Kunderna har säkert gamlingar hemma och vill inte göra det här med dem. De kommer hit för att träffa ungdomarna. Även om de bara tafsar lite så är de nöjda. Ibland ger de 1000, 2000 eller 3000. Men gamla som du får inte det.

Somphon: Jag fick också över 1000. Jag låter dem inte ligga med mig, men jag får i varje fall 700.

Suchai: Ja

Somphon: Jo det är sant. Om de inte ligger med mig så får jag det. Om de ligger med mig får jag 1500. Om de gör för hårt med mig så sparkar jag dem. Jag tar inte dem som är våldsamma.

Suchai: Du har redan så att du kan försörja dig. Om du anstränger dig så mycket kommer du dö innan du kan använda dina pengar.

Somphon: Ja jag instämmer. Jag har huvudvärk och lågt blodtryck. De sa att jag skulle dricka ett glas vin.

Suchai: Och sova mycket.

Somphon: Jag sover jag sover. När jag kommer hem så sover jag på en gång. Min man ville prata med mig. Men jag sa att prata inte med mig när jag sover. Han kom idag och ska åka tillbaka på söndag. Han har så mycket jobb.

Suchai: (Säger något om vad mannen vill göra med OKK)

Somphon: *skrattar*

Suchai: Han kom idag. Idag är det väl fredag? På Måndag ska jag köpa makrill

Somphon: Öppna fönstret.

Suchai: Är det klart med den personen? (riktat till en person på salongen)

Kvinna på salongen: Du sa att jag skulle ta kunden till rum 10. Du sa att det var min kund.

Suchai: Ta rum fyra då. Du måste göra dig fin för kunden. Den här kunden vill ha på ett visst sätt.

Kvinnan pratar om toaletten. Övrigt är otydligt. Namnet Sara och att sitt här så lång nämns. De pratar i bakgrunden långt från telefonen.

Somphon: Hur sent stänger du? 20 eller 21

Suchai: Vi stänger 20. Man blir så trött annars. De finns de som kommer kl. 20:30, men då tar vi inte emot dem. Det finns mycket rånare också.

Somphon: Ska du åka på måndag? Vi slutar nu "äldre" Noi.

Samtalsutskrift

Avlyssnat nummer: **46728491570 (Suchai Maleechan, identifierad genom BG6605-5)**

Riktning: **In**
Motpart: **46728698986 (Noom Pooltal, identifierad genom hitta.se)**
Starttid: **2021-11-08 20:14:47**
Längd: **00:07:21**

Filer: [561871336.wav](#)

Synopsis:

Samtal mellan Suchai-Okm

Samtal om telefonabonnemang och att stå som garant

Okm: hallå?

Suchai: hallå?

Okm: ja hej du.

Suchai: ja

Okm: jag trodde du hade flytt till Thailand redan.

Suchai: /okk pratar i bakrunden/

Okm: går det bra att prata?

Suchai: /okk pratar i bakrunden/.. mm det går bra att prata.

Okm: ja jag tänkte fråga dig, numret på den telefonen, använder du den? Om du inte använder den, så som vi pratade, så hämtar jag den nu på fredag.

Suchai: mm

Okm: ja.

Suchai: ja alltså jag använder ju den telefonen, men inte det numret, du vill byta nummer eller hur?

Okm: nej jag menar inte att byta nummer, jag menar det nya numret jag ordnade åt dig med den nya telefonen. Om du inte använder den så åker jag och tar tillbaka den och låter någon annan använda den istället.

Suchai: /Okk pratar i bakrunden/ jag använder den i gruppen men jag använder inte denna, jag ska ha kvar den i den, utanför.

Okm: jag förstår inte, menar du att ska använda den normalt? Om du ska använda den så fortsatt använda din.

Suchai: jag använder den normalt.

Okm: för två veckor sedan när jag var där sa du att du inte använder den och skulle ge tillbaka den till mig.

Suchai: Nej! Du förstår inte. Jag menar, om det är ett nummer med abonnemang så vill jag inte ha den/det. /Ohörbart/ så då sa du att du ska byta till ett vanligt nummer åt mig.

Okm: åhh.. det numret du använder i den telefonen, den nya, det är ett abonnemangsnummer.

Suchai: jaha

Okm: så jag tar tillbaka den och skaffar ett kontantkort till dig. Jag kan skaffa det åt dig. Vilket företag vill du ha kontantkort ifrån, vilket som helst eller hur?

Suchai: jag kan använda vilket som helst!

Okm: så jag ordnar från Telenor i så fall för den butiken jag köper telefoner i har jag fått massor med simkort från.

Suchai: det går bra, det går bra.

Okm: eller vill du ha det simkortet du har och stoppa i det, det går också bra? Upp till dig.

Suchai: jag har inget, jag har inget sim..

Okm: så på fredag åker jag in och ger dig det.

Suchai: jaha ja

Okm: så när jag kommer in så tar jag tillbaka det där andra simkortet också. Jag ska låta någon annan person använda det istället.

Suchai: mm

Okm: ja. För nu, ditt nummer i den telefonen, från och med nu på fredag blir det Telenors som är "obegränsad". Det finns surf kvar nu så använd upp den, det spelar ingen roll, jag ska kolla hur mycket som finns kvar vänta lite.. det är inte så många gig kvar så använd slut på det.. det är ca 6 gig kvar.

Suchai: jaha

Okm: och från och med nu på fredag så blir det en del i min grupp.

Suchai: jaha

Okm: min grupp, det är ett familjeabonnemang. Så det är "obegränsad", det betyder att internet aldrig tar slut. Man kan använda hur mycket som helst. Och när man åker till

Thailand 100gig. Och i Sverige är det bara att använda, det tar aldrig slut. Man kan använda hur mycket som helst. Så du är säker på att du inte använder den, så jag kan ta tillbaka den? Så jag kan säga det till den där yngre så hen kan få använda den.

Suchai: Jag använder den inte för.. att.. att.. jag uttrycker mig ju inte korrekt eller hur.. jag menar det här numret är ju ett abonnemangsnummer eller hur?

Okm: ja abonnemang..

Suchai: jag behöver inte använda abonnemang, jag vill använda den rent allmänt som nu.

Okm: ok ok ok. Då gör vi så du.

Suchai: mm

Okm: ok. Så nu är det redan ett abonnemang. Ända sedan dagen den köptes är det ett abonnemang. Så jag tar tillbaka den/det och ger dig ett kontantkort. Avklarat, inget mer.

Suchai: mm mm

Okm: så på fredag ska min kompis följa med, den där personen. Jag har redan /ohörbart/. Jag bara /ohörbart/ så visste hen direkt.

Suchai: mm

Okm: Hen visste direkt att..

Suchai: behövs.. kommer få pengar att använda direkt. För nu släpps visum redan. Behöver bara åka till Thailand helt enkelt.

Okm: har ännu aldrig åkt, men hen ska åka tillbaka tillsammans med mig nu i Januari. Jag ska åka tillbaka just i Januari och hen sa då att hen har planerat att åka till Thailand i början på året och jag sa att jag ju också tänkt åka precis då. Men vi har inte kommit överens om något datum än.

Suchai: mm

Okm: För hen har inte vaccinerat sig ännu. Hen ska vaccinera sig först.

Suchai: jaha.. /okk i bakrunden "800 en person"/

Okm: För jag kom att tänka på.. /ohörbart/ 'har en grej du kan hjälpa mig med i framtiden'.. då sa hen vad för grej? Jag bara eh eh eh.. Då sa hen självmant: ska jag stå som garant för någon eller? (Fylla i och skicka in migrationsverkets blankett "Inbjudan inför ansökan om Schengenvisering") Så hen hade koll.

Suchai: hehe mm

Okm: så hen sa om tjejen är vacker och pengarna är bra så hjälper hen till. Så sa hen. Så vi pratar sen då, på fredag kommer jag in med hen och ger dig det nya numret och tar tillbaka det där simkortet.

Suchai: ok

Okm: ok. Och.. ca 30 minuter, ge hen lite för idag fick jag ytterligare två telefoner.

Suchai: mm

Okm: alltså jag fick en telefon gratis idag för jag tecknade ett nytt abonnemang idag, ett till nummer. Så jag fick en telefon. Hen kunde låtit bli att ge mig den men hen gav mig den.

Suchai: mm

Okm: och.. jag sa då: "det behöver inte vara någon jättebra telefon, men ytterligare en vore bra".. vad sa du?

Suchai: hörlurar..

Okm: jaha, hörlurar, jag säger till hen så tar hen med sig hörlurar på fredag. Alltså hörlurar, jag kan ta med mig en annan telefon och byter till den istället, så det blir två telefoner. Men hörlurar, jag kan ordna nya till dig. Det är lugnt. Hen sa att jag skulle ordna hörlurar till dig också.

Suchai: jag vill inte ha iPhones ok?

Okm: vill du ha hörlurar som man har över öronen eller stoppar in i öronen?

Suchai: jag vill inte ha över öronen.

Okm: om du vill ha sådana man stoppar in i öronen så måste man stoppa in dem ganska långt.

Suchai: /prat i bakrunden med okk/

Okm: jag ska fråga ifall han har "Bose". Men de jag fick..

Suchai: ja det finns, jag ser fullt av dem.

Okm: ok ok

Suchai: jag vill inte ha över öronen.

Okm: ja ok. Jag vet inte ifall man får använda dem gratis eller lite billigare. Om man köper dem kanske de är jättebilliga nu. Men modeller som inte ges speciellt ges bort gratis, jag fick ett par gratis idag men jag ville inte ha dem, de var från JBL. Ja. Jag tog telefonen istället. Så jag ska inte störa mer, jag kommer in på fredag ok? Ok hejdå.

Suchai: ok.

Tolkat på thai av Michael Königsberg



Bilaga - Skäligen misstänkt

Enhet

Region Stockholm, Utredning 18 Rgn Sthlm

Diariennr

5000-K1034609-21

Skäligen misstänkt person
Maleechan, Suchai

Personnr
19540201-6694

Identifierad Kontrollsätt
Ja Annat

Kommentar
Spaning och registerslagningar



Personalia och dagsbottsuppgift

Utskriftsdatum
2022-03-29

Namn Maleechan, Suchai		Personnummer 19540201-6694	
Tilltalsnamn	Kallas för	Öknamn	Kön Man
Födelseförsamling	Födelselän	Födelseort utland Ubon Ratchathani	
Medborgarskap Sverige	Hemvistland	Telefonnr 0700561990: Mobiltelefon	
Adress Sandfjärdsgatan 46 LGH 1304 120 56 ÅRSTA			
Folkbokföringsort ÅRSTA		Senast kontrollerad mot folkbokföring 2022-02-24	
Föräldrars/Vårdnadshavares namn och adress (beträffande den som inte fyllt 20 år)			
Utbildning			
Yrke / Titel			
Arbetsgivare		Telefonnr	
Anställning (nuvarande och tidigare)			
Arbetsförhet och hälsotillstånd			
Kompletterande uppgifter			
Uppgiven inkomst	Bidrag Pension 6000	Hemmavarande barn under 18 år 0	
Försörjningsplikt 0	Bostadsbidrag 4000	Skulder 50000	
Förmögenhet 0			
Kontroll utförd			
Taxerad inkomst 81900	Taxeringsår 2021		
Taxeringskontroll utförd av Pa Jennifer Nielsen	Datum 2022-03-11		



Underrättelse/Delgivning jml RB 23:18a

Enhet

Region Stockholm, Utredning 18 Rgn Sthlm

Ärende

Diariennr

5000-K1034609-21

Handläggare

Spolén, Daniel

Gärning

Grovt koppleri

Berörd person

Personnr

19540201-6694

Efternamn

Maleechan

Förnamn

Suchai

Underrättelse utsänd

Yttrande senast

2022-03-28

Underrättelse slutförd

2022-03-17

Delgiven info. om ev. förenklad delgivning

Underrättelsesätt

Suchai och advokat har fått FUP

Notering

Advokat Nisser kommer gå igenom förundersökningen med sin klient och inkomma med eventuell erinran senast 2022-03-

Resultat av underrättelsen/delgivningen

Ej erinran

Försvare

Namn

Nisser, Annika

Underrättelse utsänd

Yttrande senast

2022-03-28

Underrättelse slutförd

2022-03-17

Underrättelsesätt

Suchai och advokaten har fått FUP

Notering

Advokat Nisser kommer gå igenom förundersökningen och inkomma med eventuell erinran senast 2022-03-28

Resultat av underrättelsen/delgivningen

Ej erinran